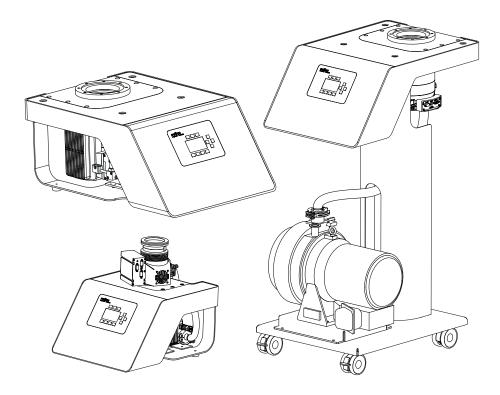


# **TURBOLAB 80, 350, 450** Turbomolecular Pump Systems

Operating Instructions 300554859\_002\_A0

Part Nos. 501592Vxxxxxxx



### Contents

		Page
0	Important Safety Information	5
0.1	Mechanical Hazards	5
0.2	Electrical Hazards	5
0.3	Hazards Caused by Materials and Substances	6
0.4	Danger of Damages to the Pump System	6
1	Description	8
1.1	Design	8
1.2	Standard Specification	9
1.3	Technical Data	11
1.3.1	Backing pumps	11
1.3.2	Pump systems	11
	Product identification	11
1.4	Ordering Information	14
1.5	Accessories	15
2	Transport and Storing	18
3	Installation	19
3.1	Placement	19
3.2	Conforming Use	19
3.3	Ambient Conditions	19
3.4	High Vacuum Connection	20
3.4.1	Removing the TURBOVAC Pump from the Pump System	21
3.5	Connecting the Exhaust Line	23
3.6	Connect the Cooling	23
3.6.1	Cooling Water	24
3.7	Connect a Power Failure Venting Valve or a Venting Valve	26
3.8	Connect Purge Gas	27
3.9	Connect a Flange Heater	28
3.10	Connect a Gauge	29
3.11	Connect a PC/Mobile Device	29
3.12	Electrical Connection	30

Original operating instructions (no translation)

### Contents

4	Operation	31
4.1	Media Compatibility / Purge Gas	31
4.2	Start-up	31
4.3	Interfaces	32
4.4	Switching On	34
4.5	Operation	35
4.5.1	Menu	35
4.5.2	Function Codes of the Accessory Connections	39
4.5.3	Relay Functions	45
4.5.4	Parameter list	46
4.5.5	Monitoring of the Operation Conditions	48
4.6	Shut-down	48
4.7	Venting	49
4.8	Bakeout	50
4.9	Webserver	51
4.10	DataViewer	60
5	Maintenance	64
5.1	Cleaning	64
5.2	Oil of the Rotary Vane Pump	65
5.3	Removing the Forevacuum Pump	65
5.4	Oerlikon Leybold Vacuum Service	65
6	Troubleshooting	66
7	Waste Disposal	69
	EC Declaration of Conformity	70

### **Safety Information**



#### **Obligation to Provide Information**

Before installing and commissioning the pump system, carefully read these Operating Instructions and follow the information so as to ensure optimum and safe working right from the start.

The Oerlikon Leybold Vacuum **turbomolecular pump system** has been designed for safe and efficient operation when used properly and in accordance with these Operating Instructions. It is the responsibility of the user to carefully read and strictly observe all safety precautions described in this section and throughout the Operating Instructions. The pump system must only be operated in the proper condition and under the conditions described in the Operating Instructions. It must be operated and maintained by trained personnel only. Consult local, state, and national agencies regarding specific requirements and regulations. Address any further safety, operation and/or maintenance questions to our nearest office.

DANGER	
WARNING	
CAUTION	
NOTICE	

DANGER indicates an imminently hazardous situation which, if not avoided, will result in death or serious injury.

WARNING indicates a potentially hazardous situation which, if not avoided, could result in death or serious injury.

CAUTION indicates a potentially hazardous situation which, if not avoided, could result in minor or moderate injury.

NOTICE is used to notify users of installation, operation, programming or maintenance information that is important, but not hazard related.

We reserve the right to alter the design or any data given in these Operating Instructions. The illustrations are not binding.

Retain the Operating Instructions for further use.

## **Safety Information**

### 0 Important Safety Information

Note also the safety information given for the individual pumps and components.

### 0.1 Mechanical Hazards

- 1 Avoid exposing any part of the human body to the vacuum.
- 2 The pressure in the pump system must not exceed atmospheric pressure.
- 3 The pump system is intended for generating a vacuum only. If there is a risk of an overpressure within the system and the pump, then it must be protected against this, by way of an overpressure safety valve, for example.
- 4 The maximum pressure on the inlet side must not exceed atmospheric pressure (approximately 1013 mbar).
- 5 While the pump is running, the exhaust of the backing pump must not be blocked in any way and the pressure in the exhaust line must not exceed atmospheric pressure.
- 6 After having removed the Plexiglas panel do not reach into the turbomolecular pump since there is the risk of suffering injury at sharp edges.
- 7 Operate the pump system only after having connected it to the corresponding piping first.
- 8 The turbomolecular pump must, when removed from the pump system, always be firmly attached to a vacuum chamber. If the mounting is not sturdy enough, pump blockage could cause the pump to break loose; internal pump components could be thrown in all directions. Never operate the pump (in bench testing, for example) without proper flanging to the vacuum chamber.
- 9 The pump system must only be detached from the vacuum chamber and moved, provided the pump has been allowed to run down completely and is at a full standstill.

### 0.2 Electrical Hazards

- 1 The system must only be connected to a power supply the specifications of which match those stated on the nameplate.
- 2 Do not open the switchbox and do not remove any covers from the electrical equipment. Do not disconnect any earth connections.





### **Safety Information**



### 0.3 Hazards Caused by Materials and Substances

The product in its standard version is not suited for operation in explosion hazard areas.

- The product is not suited for pumping of
  - combustible and explosive gases and vapours
  - radioactive and toxic gases and vapours
  - pyrophrous substances
  - oxygen which exceeds the concentration in the atmosphere (> 21%).
- 3 When using oil lubricated backing pumps, there is the risk of escaping oil mist. Use a suitable exhaust filter or an exhaust line, see Accessories.
- 4 If the system has previously pumped hazardous gases take the appropriate safety measures before opening the intake or exhaust ports. Use gloves, a breathing mask or protective clothing and work under a fume hood.

### NOTICE

1



### 0.4 Danger of Damages to the Pump System

- The pump system is not suited for pumping of liquids or of dusty, aggressive or corrosive media.
- 2 The pump system must only be detached from the vacuum chamber and moved, provided the pump has been allowed to run down completely and is at a full standstill.
- 3 Exposure of the pump to accelerating forces must be avoided or reduced to such an extent that the rotor unit will not be excited by vibrations. In the case of critical applications you must consult our Applications Dept. first.
- 4 The pump must only be opened by such persons who have been authorised by Oerlikon Leybold Vacuum to do so.
- 5 Ensure that no items like bolts, nuts, washers, pieces of wire, for example, enter into the inlet of the pump. Foreign objects which enter into the pump will generally cause severe damage. Damage caused by the intake of foreign objects is not covered by our warranty.
- 6 The equipment must not be exposed to drip or spray water.

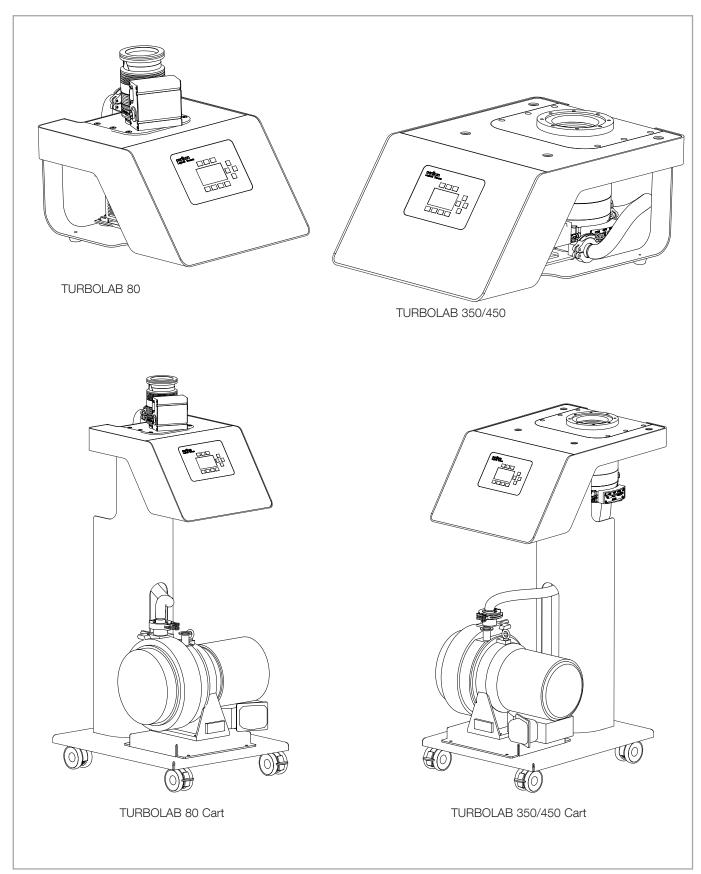


Fig. 1.1 Turbomolecular pump systems TURBOLAB

#### 1 Description

The TURBOLAB pump systems are turnkey vacuum units for pumping vacuum vessels to pressures in the high-vacuum range.

#### 1.1 Design

The TURBOLAB pump systems consist of the following components as standard:

Turbomolecular pump TURBOVAC

The TURBOVACs are turbomolecular pumps with lifetime lubricated ceramic ball bearings. A built-in thermal switch switches off the TURBOVAC if the permissible temperature is exceeded.

- The frequency converter is integrated into the TURBOVAC and is supplied with 24 VDC and controlled via RS 485 interface by the TURBOLAB.
- Backing pump

The **TRIVAC** is a two-stage rotary vane pump. It is fitted with a gas ballast valve and an anti-suckback valve. The anti-suckback valve shuts off the vacuum line to the turbomolecular pump in the event of power failure or when the unit is switched off.

The **SOGEVAC** SV 16 D and SV 25 D are single stage, oil-sealed rotary vane pumps. The anti-suckback valve, gas ballast valve and an exhaust filter, oil return circuit are integrated functional elements of the SOGEVAC.

The **SCROLLVAC** pumps are dry compressing scroll pumps.

The **DIVAC** pumps are two to four-stage, oil-free diaphragm pumps.

- Vacuum connection between TURBOVAC and backing pump: flexible stainless-steel line. The connection can be broken, for example to enable an adsorption trap to be fitted.
- Frames: Cart with baseplate, mounting column & castors or benchtop frame with rubber feet.
- TPU Turbo Pressure Unit Every TURBOLAB comes standard with the TPU for control, configuration & monitoring of the turbomolecular pump system.

The backing pump is connected depending on the specific type at X211 (110/230VAC) or at X20 (24VDC) and it starts when the turbomolecular pump is started.

A safety valve can be connected at X210 (110/230VAC) and this safety valve is switched in parallel with the backing pump.

The function for the accessory connection is set by default to "Active at Start Command" and this setting can be changed through Menu  $\rightarrow$  Accessory  $\rightarrow$  VV Pump.

The turbomolecular pump systems are designed to mount further components:

- vacuum gauges: TTR 101, TTR 91, PTR 91, TTR 101N, TTR 91N, PTR 91N. Two vacuum gauges can be operated simultaneously.
- adsorption trap
- exhaust filter
- air cooling
- water cooling
- flange heater
- vent valve
- purge valve
- foreline safety valve: SECUVAC Valve DN 16/25/40 ISO-KF

Fitting of further components beyond the scope detailed here requires an approval from OLV.

#### **1.2 Standard Specification**

The following are supplied with the pump system:

- Transport lock at the high vacuum flange by way of a Plexiglas disc
- Covering caps for the threads of the transport lock
- exhaust side: centering ring and clamping ring
- documentation
- The TRIVAC and SOGEVAC are filled with LVO oil.

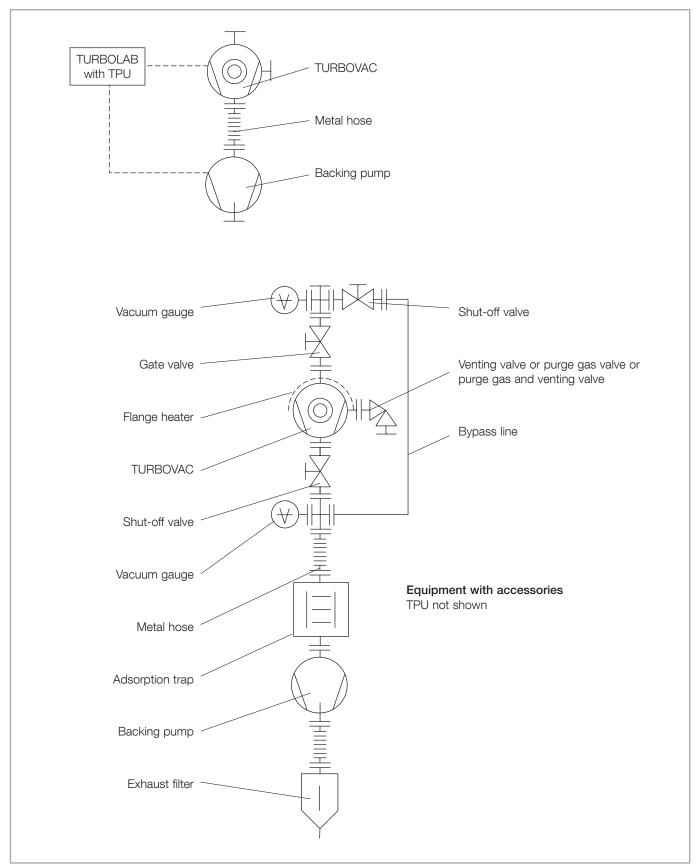


Fig. 1.2 Schematic diagram of the turbomolecular pump systems TURBOLAB

### 1.3 Technical Data

### 1.3.1 Backing pumps

			DIVA	С	SC	CROLLV	AC	TRI	VAC	SOGEVAC	ECODRY+
Backing pump		0.8 T	3.0	3.8 HV	SC 5 D	SC 15 D	SC 30 D	D 4 B	D 8 B	SV 16 D	65
Pumping speed	m <sup>3</sup> ·s⁻¹	0.7	3.0	3.4	5.4	15.0	30.0	4.8	9.7	16	56
Noise level	dB(A)	49	54	54	52	58	62	52	52	59	< 59
Exhaust coni	nection	Silencer	?	Hose nozzle ID 10	DN 16 KF	DN 16 KF	DN 25 KF	DN 16 KF	DN 16 KF	G 1/2" thread	DN 25 KF

### 1.3.2 Pump systems

	TURBOI	AB 80	TURBOL	AB 350	TURBO	LAB 450
DN	63 ISO-K	63 CF	100 ISO-K	100 CF	160 ISO-K	160 CF
DN	16 KF	16 KF	25 KF	25 KF	25 KF	25 KF
l·s-1	65	65	290	290	430	430
mbar	10-7	10-7	10 <sup>-8</sup>	10 <sup>-10</sup>	10 <sup>-8</sup>	10-10
V			110 ± 10 %	/ 220 ± 10 %		
VA			1760 3680	1760 3680		
	DN I·s-1 mbar V	DN         63 ISO-K           DN         16 KF           I·s-1         65           mbar         10 <sup>-7</sup> V	DN         16 KF         16 KF           I·s-1         65         65           mbar         10 <sup>-7</sup> 10 <sup>-7</sup> V	DN         63 ISO-K         63 CF         100 ISO-K           DN         16 KF         16 KF         25 KF           I·s-1         65         65         290           mbar         10 <sup>-7</sup> 10 <sup>-7</sup> 10 <sup>-8</sup> V         110 ± 10 %	DN         63 ISO-K         63 CF         100 ISO-K         100 CF           DN         16 KF         16 KF         25 KF         25 KF           I·s-1         65         65         290         290           mbar         10 <sup>-7</sup> 10 <sup>-7</sup> 10 <sup>-8</sup> 10 <sup>-10</sup> V         110 ± 10 % / 220 ± 10 %         VA	DN       63 ISO-K       63 CF       100 ISO-K       100 CF       160 ISO-K         DN       16 KF       16 KF       25 KF       25 KF       25 KF         I·s-1       65       65       290       290       430         mbar       10 <sup>-7</sup> 10 <sup>-7</sup> 10 <sup>-8</sup> 10 <sup>-10</sup> 10 <sup>-8</sup> V       110 ± 10 % / 220 ± 10 %       VA

### **Product identification**

To correctly identify the product when communicating with Oerlikon Leybold Vacuum, always have the information from the rating plate available.

<b>œrl</b> leybol	<b>ikon</b> d vacuum	Made in Germ	CE	
TURBO	LAB 80 – Pump	System		
501592	V02001000	SN	310012543	97
IN	110-230V AC	50/60Hz	3680W	
Weight	20Kg		20	15
Oerlikon L	eybold Vacuum, B	onner Str. 498	, D-50968 Köl	n

Fig. 1.3 Example for a rating plate

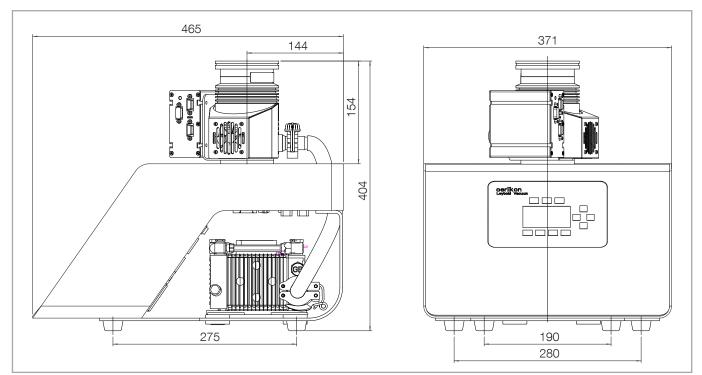


Fig. 1.4 Dimensional drawing TURBOLAB 80, dimensions in mm

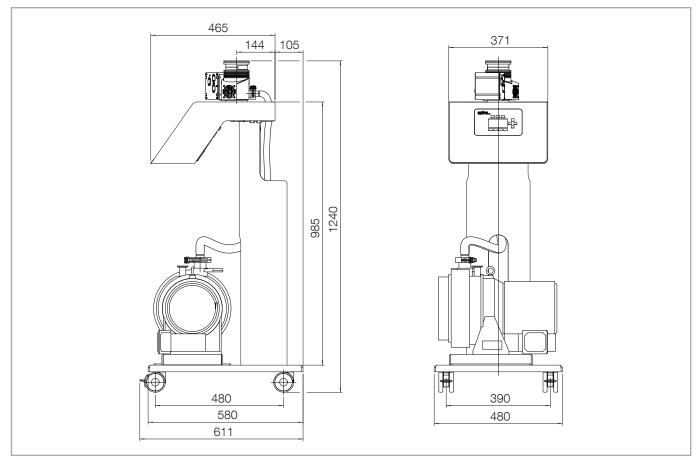


Fig. 1.5 Dimensional drawing TURBOLAB 80 Cart, dimensions in mm

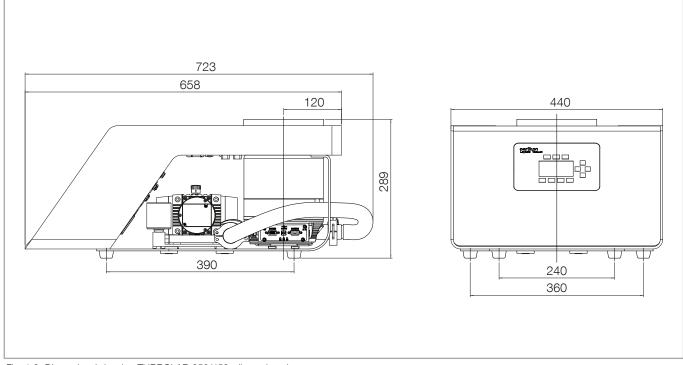


Fig. 1.6 Dimensional drawing TURBOLAB 350/450, dimensions in mm

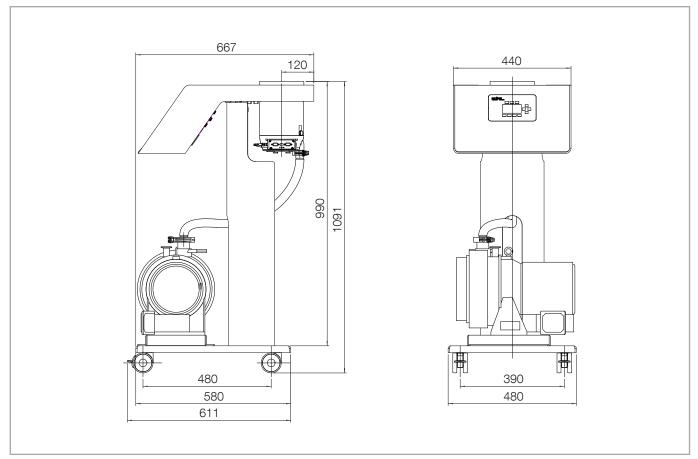


Fig. 1.7 Dimensional drawing TURBOLAB 350/450 Cart, dimensions in mm

### **1.4 Ordering Information**

Pump System	TURBOVAC & Frequency converter	Backing Pump	High Vacuum Connection	Frame	Part No. 230 V 50/60 Hz	Part No. 110 V 50/60 Hz	
			DN 63 ISO-K		501592V	02000000	
		DIVAC 0.8 T	DN 63 CF	Tabla	501592V	0300000	
		DIVAC 3.0	DN 63 ISO-K	Table	501592V	02001000	
		DIVAC 3.0	DN 63 CF		501592V	03001000	
			DN 63 ISO-K		501592V	02010000	
		DIVAC 3.8 HV	DN 63 CF		501592V03010000		
	SL 80 H, TD 400	SCROLLVAC	DN 63 ISO-K	Cost	501592V02020000	501592V02030000	
		SC 5 D	DN 63 CF		501592V03020000	501592V03030000	
		SCROLLVAC SC 15 D	DN 63 ISO-K		501592V02040000	501592V02050000	
TURBOLAB 80			DN 63 CF		501592V03040000	501592V03050000	
IURBULAD OU		SCROLLVAC SC 30 D	DN 63 ISO-K		501592V02060000	501592V02070000	
			DN 63 CF		501592V03060000	501592V03070000	
			DN 63 ISO-K	Cart	Cart 501592V02080000		
		TRIVAC D 4 B	DN 63 CF		501592V03080000		
		TRIVAC D 8 B	DN 63 ISO-K		501592V02090000		
		INVAC D 0 D	DN 63 CF		501592V03090000		
		SOGEVAC	DN 63 ISO-K		501592V02100000		
		SV 16 D	DN 63 CF		501592V	03100000	
			DN 63 ISO-K		501592V02110000	_	
		ECODRY+	DN 63 CF		501592V03110000 -		

Pump System	TURBOVAC & Frequency converter	Backing Pump	High Vacuum Connection	Frame	Part No. 230 V 50/60 Hz	Part No. 110 V 50/60 Hz	
		DIVAC 3.0	DN 100 ISO-K	Table	501592V	04001000	
		DIVAC 3.0	DN 100 CF	Table	501592V	05001000	
		DIVAC 3.8 HV	DN 100 ISO-K		501592V	04010000	
		DIVAC 3.6 HV	DN 100 CF		501592V	05010000	
		SCROLLVAC	DN 100 ISO-K		501592V04020000	501592V04030000	
	350 i	SC 5 D	DN 100 CF		501592V05020000	501592V05030000	
		SCROLLVAC SC 15 D	DN 100 ISO-K	Cart	501592V04040000	501592V04050000	
			DN 100 CF		501592V05040000	501592V05050000	
TURBOLAB		SCROLLVAC SC 30 D	DN 100 ISO-K		501592V04060000	501592V04070000	
350			DN 100 CF		501592V05060000	501592V05070000	
		TRIVAC D 4 B	DN 100 ISO-K		501592V04080000		
			DN 100 CF		501592V05080000		
			DN 100 ISO-K		501592V04090000		
		TRIVAC D 8 B	DN 100 CF		501592V05090000		
		SOGEVAC	DN 100 ISO-K		501592V04100000		
		SV 16 D	DN 100 CF		501592V05100000		
			DN 100 ISO-K		501592V04110000	_	
		ECODRY+	DN 100 CF		501592V05110000 -		

Pump System	TURBOVAC & Frequency converter	Backing Pump	High Vacuum Connection	Frame	Part No. 230 V 50/60 Hz	Part No. 110 V 50/60 Hz	
			DN 160 ISO-K	Table	501592V	06001000	
		DIVAC 3.0	DN 160 CF	Table	501592V	07001000	
		DIVAC 3.8 HV	DN 160 ISO-K		501592V	06010000	
		DIVAC 3.6 HV	DN 160 CF		501592V	07010000	
		SCROLLVAC	DN 160 ISO-K		501592V06020000	501592V06030000	
	450 i	SC 5 D	DN 160 CF		501592V07020000	501592V07030000	
		SCROLLVAC SC 15 D	DN 160 ISO-K	Cost	501592V06040000	501592V06050000	
			DN 160 CF		501592V07040000	501592V07050000	
TURBOLAB		SCROLLVAC SC 30 D	DN 160 ISO-K		501592V06060000	501592V06070000	
450			DN 160 CF		501592V07060000	501592V07070000	
		TRIVAC D 4 B	DN 160 ISO-K	Cart	501592V06080000		
			DN 160 CF		501592V07080000		
		TRIVAC D 8 B	DN 160 ISO-K		501592V	06090000	
		TRIVAC D 6 B	DN 160 CF		501592V	07090000	
		SOGEVAC	DN 160 ISO-K		501592V06100000		
		SV 16 D	DN 160 CF		501592V07100000		
			DN 160 ISO-K		501592V06110000	_	
		ECODRY+	DN 160 CF		501592V07110000 -		

### 1.5 Accessories

	Part No. for TURBOLAB 80	Part No. for TURBOLAB 350/450
Mains cable TURBOLAB 230 V, 5 m	800103V0030	800103V0030
Mains cable TURBOLAB 110 V, 5 m	800103V0031	800103V0031
Accessory cable TURBOVAC i, M8-M8, 0.3 m	800103V0001	800103V0001
Accessory cable TURBOVAC i, M8-M8, 2 m	800110V0016	800110V0016
Y cable TURBOVAC i, M8	800110V0020	800110V0020
Start stop switch for TMP for connection to X1 Remote	800110V0021	800110V0021
USB cable 2.0 Type A/B, 1.8 m	800110V0108	800110V0108
Accessory cable TURBOLAB, M8 - M8, 0.3 m	800103V0001	800103V0001
Accessory cable TURBOLAB, M8 - M8, 5m	800103V0003	800103V0003
Accessory cable TURBOLAB, M12 - M12, 5 m	800103V0005	800103V0005
Accessory cable TURBOLAB, C14 - NEMA, 5 m	800103V0008	800103V0008
Accessory cable TURBOLAB, C14 - Schuko, 5 m	800103V0011	800103V0011
Accessory cable TURBOLAB, C14 - C16-1 (230 V), 5 m	800103V0014	800103V0014
Accessory cable TURBOLAB, C14 - C16-1 (110 V), 5 m	800103V0016	800103V0016
Accessory cable TURBOLAB, C13 - C14, 5 m	800103V0017	800103V0017
Accessory cable TURBOLAB - TURBOVAC i, 5 m	-	800103V0020
Accessory cable TURBOLAB - TD 400, 5 m	800103V0023	-

	Part No. for TURBOLAB 80	Part No. for TURBOLAB 350/450
Communication TURBOLAB - TMP, 5 m	800103V0029	800103V0029
Communication TURBOLAB - TMP, 1 m	800103V0027	800103V0027
TURBOLAB, C14 - NEMA, 0,5 m	800103V0006	800103V0006
TURBOLAB, C14 - Schuko, 0,5 m	800103V0009	800103V0009
TURBOLAB, C14 - C16-1, 1,8 m (230 V)	800103V0012	800103V0012
TURBOLAB, C14 - C16-1, 1,8 m (110 V)	800103V0013	800103V0013
TURBOLAB, C13 - C14, 1,8 m	800103V0015	800103V0015
Mains cable TURBOLAB - TMP 350 i, 0.55 m	_	800103V0018
Mains cable TURBOLAB - TD 400, 0.55 m	800103V0021	_
Connection cable Type A, 1.5 Meter	800103V0032	800103V0032
Connection cable Type A, 5 Meter	12426	12426
LEYASSIST software for TMPs	230439V01	230439V01
Air cooling TURBOVAC 350-450 i radial	_	800136V0005
Water cooling TURBOVAC 350/450	_	800135V0005
Water cooling with G 1/8"connections	800135V0001	
incl. 2 hose nipples G 1/8", Outer Ø 8 mm for water hose, 2 sealing rings approx. $10x4x1$ , screws		
Air cooler 4 screws M4x10, DIN 912	800136V0001	_
For TURBOVAC i:		800120V0012
Venting valve, 24 V DC, G 1/8"		800120V0022
Power failure venting valve 24 V DC, G 1/8"		800120V0013
Purge gas valve, 24 V DC, G 1/8", 24 sccm		
Purge gas throttle, G 1/8", 24 sccm		800120V0014
Air filter for TMP, G 1/8"		800110V0022

	Part No. for TURBOLAB 80	Part No. for TURBOLAB 350/450
For TURBOVAC 80 SL:		
Purge gas and venting valve 0,4 mbar·l/s at 1 bar, 24 V DC DN 10 KF – G1/4"	800152V0013	-
Pump connection: Adapter M8 – DN-16-KF incl. O-ring 9.25 x 1.78 and Adapter centering ring DN 10/16 KF with sinter filter	800110V0011	
Gas side connection: G1/4-in. adapter with filter	800110V0012	
Connection cable: Accessory cable M8 – bare wire ends	800110V0017	
Note: For space reasons, when the frequency converter is installed at the side, only either the air-cooler or a purge gas valve can be connected.		
Venting valve 24 V DC	800120V0011	_
Power failure venting valve 24 V DC	800120V0021	
Spare filter	E 200 18 517	
Flange heater DN 63 CF, 230 V	854 04	
Flange heater DN 63 CF, 110 V	854 07	_
Flange heater DN 100 CF, 230V	-	800137V0005
Flange heater DN 100 CF, 115V	_	800137V0006
Flange heater DN 160 CF, 230V	-	800137V0007
Flange heater DN 160 CF, 115V	-	800137V0008
Vibration absorber DN 100 ISO-K	_	800131V1100
other flange sizes	on request	on request
Centering ring with coarse inlet screen DN 100 ISO-K		800133V0021
Centering ring with splinter guard DN 100 ISO-K		800133V0022
Centering ring with coarse inlet screen DN 160 ISO-K		800133V0031
Centering ring with splinter guard DN 160 ISO-K		800133V0032
nlet screen DN 63 ISO-K	E 200 17 170	_
nlet screen DN 63 CF	E 200 17 171	_
Coarse inlet screen DN 100 CF (3,2 mm)	_	800132V0021
Splinter guard DN 100 CF (0,8 mm)	_	800132V0022
Coarse inlet screen DN 160 CF (3,2 mm)	_	800132V0031
Splinter guard DN 160 CF (0,8 mm)	_	800132V0032

### **Transport and Storing**

### 2 Transport and Storing

Remove the equipment from the transportation box and keep the packaging. Make sure that the product has not been damaged during transportation. If this unit is damaged contact your carrier and inform Oerlikon Leybold Vacuum if necessary. For storage of the product, use the packaging provided.

The pump system must only be detached from the vacuum chamber and moved, provided the pump has been allowed to run down completely and is at a full standstill.

When carrying or lifting the pump system take hold of it only at its base panel or transport it at the crane eye. Pump systems on castors may also be rolled on level and smooth surfaces. After having moved the pump system, lock the front castors.

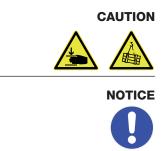
The pump system may be tilted by 10° maximum.

When lifting and setting down the pump system do not reach under it; hands and feet could be pinched. Do not stand under the suspended pump system while it is being moved.

Do not use the piping or other components to lift or move the pump system.

Do not remove the covers and blanking flanges until you are ready to make the connections, to ensure that the turbomolecular pump is installed under the cleanest possible conditions.

Store the system only after it has been vented with dry air or nitrogen. Place dry cartridges into the flanges and seal the system. Store it at a dry place at -20 to 60 °C and at 95 % max. air humidity, non-condensing.



#### 3 Installation

#### 3.1 Placement

#### **Table Pump Systems**

Carry or lift the pump system only by lifting it at the frame or at the crane eye. Install the pump system on a level, smooth surface, which is sufficiently large.

#### **Cart Pump Systems**

Unpack the pump system by lifting it at the crane eye. Afterwards unscrew the crane eye and put the cover supplied onto the column. Install the pump system on a level, smooth surface; lock the front castors.

#### All pump systems

The high-vacuum connection must be as close as possible to the vacuum vessel.

Install the pump system such that a clearance of at least 10 cm is left on each side of the pump system for ventilation.

The noise level when the pumps are running is below 70 dB(A). No acoustic insulation is required.

The area around the controls (on/off switches, for example) must remain freely accessible.

Check the installation place regularly as to escaping oil so as to reduce the risk of slipping.

### 3.2 Conforming Use

The turbomolecular pump systems TURBOLAB are turnkey vacuum units for pumping vacuum vessels to pressures in the high-vacuum range.

The standard versions are not suitable for pumping dusty, aggressive or corrosive media. Please consult us. Note also Section 0.3 Hazards Caused by Materials and Substances.

Note also the information on conforming utilization given for the individual pumps and components.

### 3.3 Ambient Conditions

The magnetic field and the radiation at the pump system must not be too strong. For this refer to the Operating Instructions of the turbomolecular pump.

The ambient temperature should be between 12 °C and 35 °C.

Places of installation up to 1000 m above sea level (3300 ft) are possible without restrictions. At altitudes over 1000 m heat dissipation by the ambient air is impaired. Please consult us.

The pump system must not be operated in explosive gas atmospheres. The standard version of the product is not suited for operation in explosion hazard areas.

The pump system must only be used in indoor rooms. Protect the pump system and the connecting lines against splash water and condensing water.

#### 3.4 High Vacuum Connection



Never touch the rotor ot the TURBOVAC. Touching the rotor may cause injury and damage the rotor bearing.

The TURBOVAC must only be operated after it has been connected to a vacuum chamber or piping or after it has been firmly blanked off with a blank flange. If after the installation there remains the risk of accessing the rotor, then an inlet screen must be fitted.

Do not start the TURBOVAC at atmospheric pressure.

Do not remove the transport covers on the pump until shortly before fitting, to ensure that the TURBOVAC is fitted under the cleanest conditions.

Pay attention to maximum cleanliness when connecting.

The TURBOVAC generates little noise or vibration. The TURBOVAC must not be influenced by vibration from other machinery.

Foreign objects which enter the pump via the high vacuum connection can cause serious damage to the rotor. An inlet screen must therefore be fitted.

The TURBOVAC is precision balanced and is generally operated without a resonance damper. To decouple extremely sensitive equipment and to prevent transfer of external vibrations to the pump a special resonance damper is available for mounting at the high-vacuum flange.

Mount the TURBOVAC with the high vacuum flange firmly onto the vacuum vessel. For this use a sufficient number of mounting bolts.



The contact surfaces of pump housing, vacuum system and centering ring must be free of grease and dry so as to ensure adequate strength in case the rotor should seize.

#### Fastening torques for the high vacuum flange connection

Connection	Pump	Number	Fastening torque
Clamps ISO-K	TURBOVAC SL 80 (H)	4x M10	20 Nm
Clamps ISO-K	TURBOVAC 350/450 i	6x M10	20 Nm
Bolts for collar flange ISO-K	TURBOVAC SL 80 (H)	4x M8	20 Nm
Bolts for collar flange ISO-K	TURBOVAC 350 i	8x M8	20 Nm
Bolts for collar flange ISO-K	TURBOVAC 450 i	8x M10	35 Nm
Bolts for CF flange	TURBOVAC SL 80 (H)	8x M8	15 Nm
Bolts for CF flange	TURBOVAC 350 i	16x M8	15 Nm
Bolts for CF flange	TURBOVAC 450 i	20x M8	15 Nm

#### 3.4.1 Removing the TURBOVAC Pump from the Pump System

The TURBOVAC can operate in any position. It can also be dismounted from the pump system and only be fixed at the vacuum vessel. Please note in this case the regulations relating to the firm attachment of the TURBOVAC as detailed in the TURBOVAC Operating Instructions.

Disassembly: to remove the turbomolecular pump, loosen the six bolts at the mounting panel (see fig. 3.1).

Fit in the mounting panel to the pump system to a tightening torque of 5 Nm.

5 m long wiring between the removed pump and the TURBOLAB pump system is available. See Section Accessories.

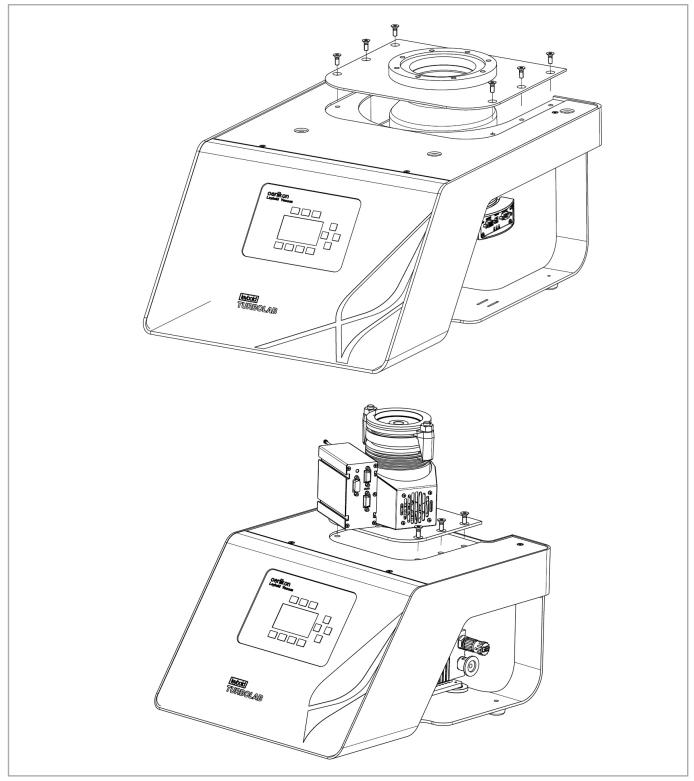


Fig. 3.1 Removing the mounting panel

### 3.5 Connecting the Exhaust Line

We urgently recommend to connect the exhaust of the backing pump to an exhaust line to prevent process gases or oil mists from being distributed within the room. This applies in particular when no exhaust filter has been connected. When not connecting an exhaust line, we recommend fitting of an exhaust filter in the case of oil-sealed vacuum pumps.

The cross-section of the exhaust line must at least match the inside diameter of the connections.

An exhaust line with a too narrow cross-section can cause overpressures within the backing pump.

The exhaust lines should be laid so that they drop down and away thereby preventing condensate from flowing back into the pumps.

If within the system toxic substances or gases are being used, then the operator will be responsible for ensuring that the corresponding safety precautions are introduced!

**3.6 Connect the Cooling** The backing pump is air-cooled; the TURBOVAC pump is convection, air or water cooled depending on the specific order.

Cooling of the pump depends on the required pumping power and the ambient temperature. When the pump is insufficiently cooled it will shut down.

High gas throughputs, cyclic operation or high ambient temperatures will necessitate air or water cooling.

The air cooler is connected to the accessories connection X205 (Fan).

### Air Cooling

When installing air cooled pumps within a system ensure that sufficient quantities of fresh air are freely available.

The accessory connection is so pre-configured that the air cooler will always be running when the pump is running. To change this setting: Menu  $\rightarrow$  Accessory  $\rightarrow$  Fan.



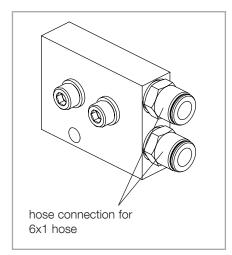


Fig. 3.2 Cooling water block of the TURBOVAC 350/450 i

### Water Cooling

Connect the cooling water hoses.

The hose connections may be unscrewed and removed, to make use of the integrated G  $1/8"\mbox{-threads}.$ 

### 3.6.1 Cooling Water

Adjust the cooling water temperature so that the formation of condensate is avoided. With pump downtimes the cooling water has to be turned off.

When switching the cooling water supply on and off by means of an electrically actuated valve, connect the valve so that it will be switched on and off together with the pump.

The cooling water pressure must not exceed 6 bar.

In order to ensure long trouble-free operation the cooling water must not contain any oils, greases and suspended solids. Moreover, we recommend compliance with the following limit values:

Appearance	Clear, free of oils and greases		
Suspended matter	< 250 mg/l		
Particle size	< 150 μm		
Electrical conductivity	< 700 µS/cm		
pH value	7.0 to 9.0		
Total hardness (total alkaline earths)	< 8 °dH		
Aggressive carbon dioxide	None, not detectable		
Chloride	< 100 mg/l		
Sulphates	< 150 mg/l		
Nitrate	≤ 50 mg/l		
Iron	< 0.2 mg/l		
Manganese	< 0.1 mg/l		
Ammonium	< 1.0 mg/l		
Free chlorine	< 0.2 mg/l		
$8 ^{\circ}$ dH (degrees German hardness) = 1.4	 1mmol/l		

8 °dH (degrees German hardness) = 1.4mmol/l

= 10 °e (degrees English hardness)

= 14 °f (degrees French hardness)

If there is the danger of frost, you may use a water glycol mixture of up to 30 %.

DS water can be used for cooling the pump, if the pH value corresponds to the range indicated above.

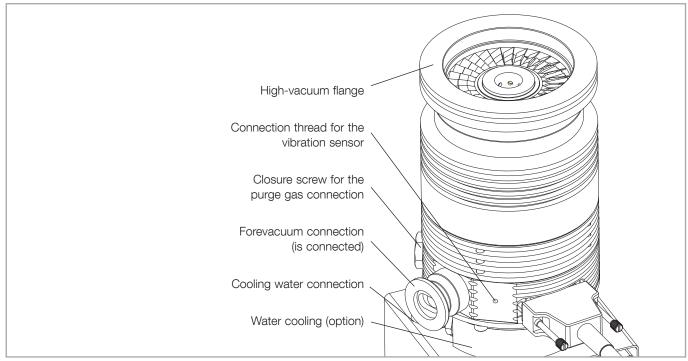


Fig. 3.3 Connections at the TURBOVAC SL 80

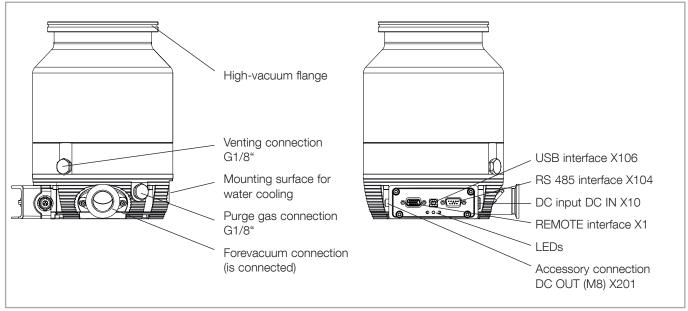


Fig. 3.4 Connections at the TURBOVAC 350/450 i

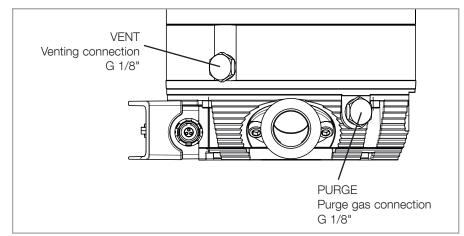


Fig. 3.5 Venting and purge gas connections

#### 3.7 Connect a Power Failure Venting Valve or a Venting Valve

The power failure venting valve (normally open) or venting valve (normally closed, vents at stop command) vents the pump and the forevacuum line when the pump is switched off and thus keeps oil vapor from diffusing back from the forevacuum line. A choke nozzle in the vent port ensures that the pump is not vented too fast.

The max. permissible pressure in the pump must not exceed 1.4 bar (abs.).

Unscrew and remove the locking screw and the gasket from the venting connection of the TURBOVAC.

Screw in the venting valve and the gasket into the vent connection, then plug in the corresponding control cable into the X203 accessories connection on the TURBOLAB. The accessory connection is pre-configured for the vent valve operation. The vent valve will be triggered depending on the frequency of the TURBOVAC by default. If you have connected are power failure venting valve (normally open) you must change the operation output of X203; Menu  $\rightarrow$  Accessory  $\rightarrow$  Vent  $\rightarrow$  change the operation to Power failure vent (via the TPU interface); If the pump station losses power then the vent valve will open.

For an overview of the connections, see fig. 3.7 and 3.8.

If applicable connect the venting gas supply at the valve's inlet (G1/8").

To change the venting valve function code go to Menu  $\rightarrow$  Accessory  $\rightarrow$  Vent (via the TPU interface).



The pressure in the pump must not exceed atmospheric pressure. Observe Safety Information 0.1.2 to 0.1.5.

Connect a purge gas or venting valve to the correct flange. Confusing the venting and purge gas flange can cause shock venting of the pump.

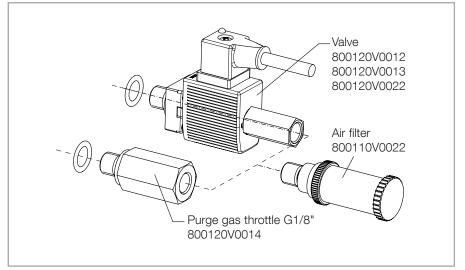


Fig. 3.6 Fitting valve

### 3.8 Connect Purge Gas

When having to decide which gases need or not need to be pumped with purge gas we are available to provide assistance.

Refer to Section 4.1 for suited gases.

Consider the additional purge gas flow when selecting a suitable backing pump.

We recommend a purge gas flow of 0.4 mbar·l/s (24 sccm) with Nitrogen.

The pressure in the pump must not exceed atmospheric pressure. Observe Safety Information 0.1.2 to 0.1.5.

The purge gas is fed either through an activated valve or a manually operated throttle.

#### Purge gas connection with purge gas valve

Unscrew and remove the locking screw and the gasket from the purge gas connection of the TURBOVAC.

Screw in the purge gas valve and the gasket into the thread, then plug in the corresponding cable into the accessories connection X204. Thereafter change the function for the accessory connectionto "Always On" or "Active at Start Command", as the default is always set to Off. To change the venting valve function code go to Menu  $\rightarrow$  Accessory  $\rightarrow$  Purge (via the TPU interface).

Connect the purge gas supply at the valve's inlet (G1/8").

#### Purge gas connection with purge gas throttle

Unscrew and remove the locking screw and the gasket from the purge gas connection of the pump.

Then screw in the throttle and the gasket into the thread.



### 3.9 Connect a Flange Heater

For TURBOVACs with CF flange

If pressures in the range of 10<sup>-8</sup> mbar or below are to be developed, the vacuum chamber and the components installed therein will have to be baked out. In addition, the TURBOVAC can be baked out using the flange heater provided for this purpose.

Connect the flange heater to the TURBOLAB at X208. It can be switched on manually at the switch above.

Information on baking out is also given in Section 4.7.

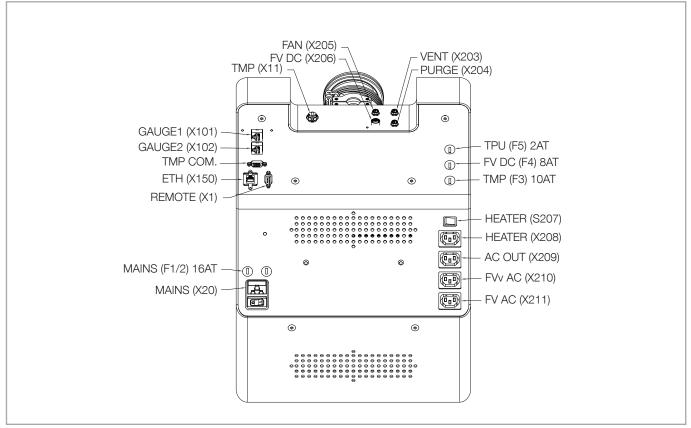


Fig. 3.7 Electric connections, fuses and switches (bottom view onto TURBOLAB 80 and 80 Cart)

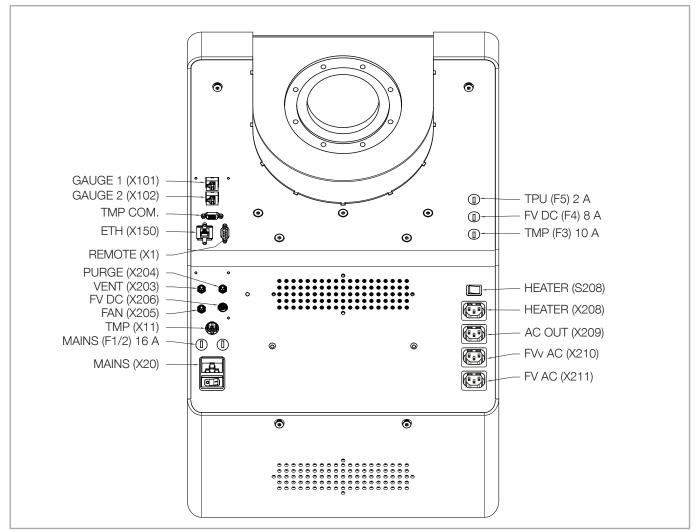


Fig. 3.8 Electric connections, fuses and switches (bottom view onto TURBOLAB 350/450 und 350/450 Cart)

#### 3.10 Connect a Gauge

Two Gauges can be connected to the TURBOLAB. Three gauge types are supported by the TURBOLAB (PTR90, TTR91, TTR101). Use gauge ports X101 & X102 for connecting gauges.

#### 3.11 Connect a PC/Mobile Device

Use the RJ-45 Comm. port to connect a PC and use the web server interface.

In order to be able to operate the pump system through the Ethernet interface, the control hierarchy in the display must be changed to X1 Ethernet. Otherwise, it will only be possible to read parameters.



#### 3.12 Electrical Connection

The pump system shall be operated only at the line voltage specified on the data plate.

Do not open the switchbox and do not remove any covers from the electrical equipment. Do not disconnect any earth connections!

Unplug any connectors only when the mains voltage is switched off **and** the pump does no longer turn. (LEDs are off)

The shockproof sockets to which the pump system is connected, must be equipped with a suitable overcurrent circuit breaker. After having provided the electrical connection, check to ensure that the overcurrent circuit breaker is operating properly.

A mains power disconnecting device must be easily accessible and located between 0.6 meters and 1.9 meters above the access level. We recommend an upper limit of 1.7 meters.

Plug the mains cable into the mains socket.

For an overview of the connections, see fig. 3.7 and 3.8.

When connecting accessories, use only original Leybold oil filters and gas admission filters since the design of these components is such that proper earthing is ensured.

### 4.1 Media Compatibility / Purge Gas

The pump system is suitable for pumping air and clean gases.

If reactive gases in low concentrations must be pumped operate the pumps with purge gas.

We would be glad to consult with you as regards the media which can safely be handled with this unit.

Install a micropore filter when pumping media which contains dust.

Suited for venting or purging are all gases,

- which will not cause corrosion or pitting in aluminium and steel and
- which in connection with process deposits in the pump will not cause corrosion or sticking.

For venting and as the purge gas we recommend inert gases like nitrogen or argon. The temperature of these gases should be between 5 °C and 80 °C, max. relative humidity should not exceed 10 ppm.

The gas must be clean.

In individual cases and after consultation also dry, filtered, oil-free air or filtered ambient air may be used (filter mesh  $<1\mu m$ ).

Change the filters after some time, at least annually.

### 4.2 Start-up

The TURBOVAC offers the feature of gently running in pumps which have been out of operation for more than 6 and less than 12 months. This gentle run-up also makes sense after a bearing change.

To do so, set parameter 119 at the TPU in the parameter menu (Menu  $\rightarrow$  Parameter) to 1. The red LED at the pump will flash during this procedure. Parameter 119 remains set after the run and needs to be set manually to 0.

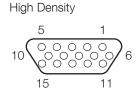
Turbomolecular pumps which were not operated for a period of over 12 months should be returned to us. For more information on this please contact your local sales partner.

#### 4.3 Interfaces

Designation	Description		
X101 & X102 - Gauge 1 & Gauge 2	At the TURBOLAB two vacuum gauge heads can be connected. For this, two of the following six types can be used: PTR 90, PTR 91N, TTR 91, TTR 91N, TTR101, TTR 101N.		
TMP Com.	RS 485 – communication to the turbomolecular pump (Start/Stop, read/write parameter).		
X150 ETH	Connect a computer to the RJ-45 COM interface and use the web server interface. (Software updating, dat logging etc.).		
X1 Remote	24VDC input/output + analogue out - for connecting a PLC		
	In order to be able to operate the pump system through the interface, the control hierarchy in the display must be changed to X1 Remote		
X204 Purge	Connection for purge gas valve (default: always off).		
X203 Vent	Connection for venting valve (default: active, frequency dependent after Stop command).		
X206 FC	Connection for 24VDC backing pump (default: active for start command).		
X205 Fan	Connection for fan (default: active for start command).		
X11 TMP	Power supply for 24VDC turbomolecular pump		
F1/2	110/230 VAC inlet fuse.		
F3	24 VDC fuse for turbomolecular pump.		
F4	24 VDC fuse for backing pump.		
F5	24 VDC fuse for display (TPU)		
X208	110/230 VAC power supply for heating tape (switched through S208).		
x209 A	110/230 VAC power supply (constantly on) (1 A maximum).		
X210	110/230VAC power supply for forevacuum valve (switched via internal relay) (default active for start command).		
X211	110/230VAC power supply for backing pump (swit- ched via internal relay) (default: active for start com- mand).		
X20	110-230VAC power supply for TURBOLAB (plus On/ Off switch).		

#### **REMOTE** X1

15-pole Sub-D female



Maintain pin 6 Signal GND and pin 13 Analog GND separate so as to avoid equalisation currents.

Pin	Name	Description
1	Error relay	(com)
2	Error relay	(n.c.)
3	Normal operation relay	(n.o.)
4	Normal operation relay	(com)
5	Normal operation relay	(n.c.)
6	Signal GND	
7	High level output	24 V, 100 mA, Tolerance acc. to device supply voltage
8	Start input (High) Reset input (Low)	High > 10 V ± 0,5 V Low < 7.5 V ± 0,5 V
9	Error relay	(n.o.)
10	Standby input	High > 10 V ± 0.5 V Low < 7.5 V ± 0.5 V
11	Cooling/Venting valve input (Low)	High > 10 V ± 0.5 V Low < 7.5 V ± 0.5 V
12	Analog output (Default: Frequency)	0 10 V, 2 mA
13	Analog GND	
14	Warning relay	(n.o.)
15	Warning relay	(com)
Shield	Connected with pump housing	

Analog output

Controller

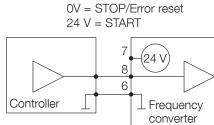
12

13

⊥Frequency

converter

#### Start/Stop input



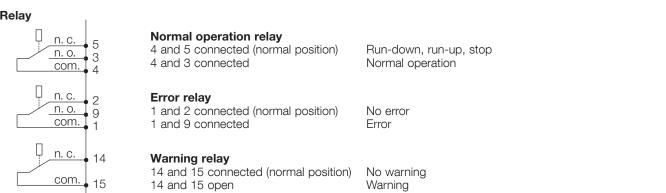
#### Pin 10

0 V = no Standby operation 24 V = Standby operation

#### Pin 11

0 V = no function24 V = Cooling or valve is activated

#### Relay



Contact open = STOP/Error reset

8

6

Contact open: no Standby operation

Contact closed: Cooling or valve is activated

Contact closed: Standby operation

Contact open: no function

24 \/

Frequency

converter

Contact closed = START

Pin 10

Pin 11

#### Fig. 4.1 REMOTE interface X1

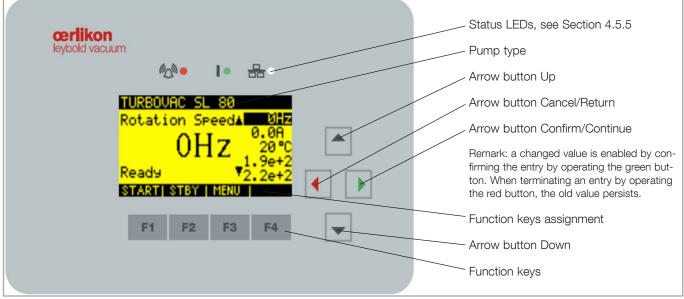


Fig. 4.2 TPU display with keys

### 4.4 Switching On

Check the oil level of the TRIVAC or SOGEVAC.

If condensible gases and vapors are to be pumped, open the gas ballast valve of the backing pump.

Operate the pump system at the TPU with the help of the function keys. You will find an overview over the menu on the following pages.

For water cooled TURBOVACs open the cooling water supply.

Avoid causing jolts or vibration when operating the pump system.

### 4.5 Operation

### 4.5.1 Menu

Main Screen					
TUREDWHC SL 88 Rotation Speed Alls 0 HZ 100 C 20 C	TURBOUNC SL 88 Motor Current A 642 0.0A 2310 2.310 2.320 2.200 2.2	TURBOUNC SL 80 Bearing Tene, 4 9,84 20°C 1990 Ready 72,20+2 Start Start HRU Turbopump bearing temperature	TURBOURC SL 88 P1 (Torr) & 89Hz 3.5e+2 289p Ready 72.20+2 STARTI STATI HERU Gauge 1	TURBOUNC SL 80 P2 (Torr) 4 84 2.2e+2 4.19+2 Ready 7,19+2 Francisky Heru Gauge 2	By operating the opera- tor buttons Up/Down you may display one of the values on the left-hand side on the main screen.

TURBOURC SL 80     TURBOURC SL 80       Error Log     Err     hours     days       Select     Config     103     1.75     0       Menu     Parameter     103     1.67     0       Statt Statt     1.00     0     7.79	Error log			
Error log of the turbopump Error history of the Error log details turbopump	Erron Log Select Config Menu Panameter System STATI STATU Error log of the turbopump	Err         hours         days           103         1,75         0           103         1,67         0           103         1,50         0           103         1,50         0           103         1,10         0           START STAT         0         0	Err hours days 0 5,79 0 No description A available. Please contact OLU Support V START STAY	

	u and X1				Description
TURBURG SL 88 Error Log Select Config Henu Parameter System StATI STBY Onfiguration menu	TURBOURC SL 80 Recessory Config 1/0 X1 Menu Gauges TMP START STBY Configure accessories	TURBOURC SL 80 Fan Accessory Purge Menu Vent FU Pump START ST&Y Venting valve	TUREDURC SL 80 Funct: 36 Vent Freq UPPer X105 Freq UPPer STARTISTRY Venting valve: Change configuration	TURBOURD SL 80 Vent output Function Free. dependent STARTISTRY Venting output function: frequency dependant	Selection for the venting valve output function X203.
		TURBDURC SL 80 Fan Accessory Punge Menu Vent FU Punp STARTI STBY Purge gas valve	TURBOURC SL 80 Funct. 0 Purge X104 GTARTISTRY Purge gas valve: Change configuration	TURBOURC SL 80 Purge output Funct. RIWAYS OFF STARTI STEV Purge gas valve output function: always off	Selection for the purge g valve output function X20
		TUREDURC SL 80 Fan Accessory Purge Menu Vent FU Purge START ST&Y	TURBOUNC SL 80 Fan X183 START STRY I Fan: Change configuration	TURBOURC SL 88 Fan output Function Pump is turning STARTISTRY I Fan output function: fan is running when the pump turns	Selection for the fan gas valve output function X205.
		TURBOURC SL 80 Recessory Purge Vent FU Purge FU Purge FU Purge FU Purge FU Purge FU Purge Forevacuum pump) and safety valve	TUREQUAC SL 80 Funct. 34 FU-Pump On Delay X28/X2 Off Delay Graat Star Backing pump: Change configuration	TURBOUNC SL 88 FUP Start Function Start Command START STRY Backing pump output function: starts with start command	Selection for the backing pump output function X206. Corresponds with X210 & X211
	TURBOWAC SL 80 Accessory Config I/0 Xi Menu Gauges THP STARTISTRY I Configure X1	TURBOURC SL 80 Rei Normal I/8 XI Rei Error Rei Warn Rei Warn Rei Warn Rei Warn Reiay normal operation	TUREOURC SL 80 Funct. 0 Norm 0r. Normal 0r. Relay XI Relay normal operation: Change configuration	TURBOURD SL 88 Normal Op. Rel Func. Normal Operation STARTISTRY Relay function: Relay switches at normal	Selection for the relay normal operation on the X1 interface

Turbopump mer	าน			Description
TURBOUNC SL 80 Error Log Select Confis Nenu Paraneter Sustem START STAT	TUREOURC SL 80 Accessory Config I/O X1 Menu Bauges TMP STARTISTRY Configure turbopump	TURBOUNC SL 80 Startfunct TMP Press.Val. Nenu STARTI STBY Configure turbopump function	TUREOUNC SL 80 TMP Start Function Start Command STARTI STRY The turbopump starts at start command	The turbomolecular pump starts with the start command. The value entered under "Press. Val." is not used here.
			TURBOURC SL 80 THP Start Function Fressure 1 dep. STARTISTRY The turbopump starts pressure dependant	The turbomolecular pump starts depending on the pressure provided the pressure at vacuum gauge head X 101 has dropped below its threshold.
		TURBOUNC SL 89 Startfunct NP Press.Val Menu STARTI STAY I Configure pressure value	TURBOUNC SL 80 Pressure limit TMP 1.0e-04 T STARTI STAY I Change value	Setting up the limit value for pressure dependent switching on of the turbomolecular pump.
Further functions for the	turbomolecular pump are de	escribed in one of the followin	g chapters.	

Gauges menu					Description
TURBOURC SL 88 Error Log Select Confis Menu Paraneter Susten Start stay Configuration menu	TURBOUND SL 88 Recessory Config I/O X1 Menu Bauges TMP START STBY Configure gauges	TUREQUEC SL 80 Gauges Gauge 1 Menu Gauge 2 Correction START STRY Setting the unit	TURBOUAC SL 80 Gauge Pressure unit Mbar STARTISTBY		You may change between mbar, Torr and Pascal. The setting is carried over to the main screen.
		TURBOURC SL 80 Gauges Gauge Unit Gauges Gauge 1 Menu Gauge 2 Correction Grant Stay Gauge connection X101	TURBOUNC SL 88 Gauge Type: PTR98 4.6e+3 Pascal State: Power OK Strate: Power OK Detailed information for the gauge		Display of type, measured value, unit of measurement, status. Through "Off" (F3) the vacuum gauge head may be deenergised.
		TUREDURC SL 80 Gauges Gauge Unit Gauges Gauge 1 Menu Gauge 2 Connection START STOP Gas correction factor	TURBOUNC SL 80 Gauge 1 Correction Gauge 2 Menu STARTI STEY 1 Setting the Gas correction factor for the gauge at X101	TURBOWRC SL 80 Bascorrect factor 1 1.00 START STEVI Change value	The gas correction factor must be set up according to the information given in the Operating Instructions for the respective vacuum gauge head.

	u				Description
TURBOUND SL 88 Error Log Select Config Menu Parameter Statt Stev Parameter menu	TURBOURC SL 50 sel.Parameter: P1 Device twice Software version START STAY Select parameter				
	TURBOURC SL 98 sel.Parameter: P36 Max run up time A Start delag time Start bearing run Y START START Select parameter	TUREDUNC SL 80 Start delay time OS START STOY Change parameter	URBOURC SL 88 Start delay time 6 S	TURBOUNC SL 80 Parameter Start delay time was changed. ¶no Store? yes► Start Store Abfrage dauerhaft Speichern	When changing the parameter it will flash and be shown underlined. Thereafter you are querier whether the parameter shall be saved permanently. When confirming this message, the changed value is maintained even after power cycling. When not saving the value, the old value will be active again after a power cycling.

ystem menu	Description		
URBOUAC SL 88 Error Log elect Config enu Parameter System TARTISTBY	TURBOURC SL 80 Language System Control H Menu Clock System Inf Stari Stry I Language	TURBOUHC SL 80 System Language	
	TURBOUNC SL 80 Language System Control H Menu Clock System Inf START STBY Control hierarchy	TURBOWAC SE 80 Control Hierachy Display START STAY Change control hierarchy	Here you can define fror where the pump can be operated (display, X1, Ethernet)
	TURBOURC SL 88 Language System Control H Menu Clock System Inf START STBY Clock	TURBOUHC SL. 80 Clock <u>88:49:01</u> 09/09/2015 STARTISTRY I SET I Setting the time	Setting the system time and date
	TUREDURC SL 88 Language Sustem Control H Menu Clock Sustem Inf Start Stev I System information	TUREQUEC SL 88 System Info Firmware : U1.9 Conv.Ser.:SIO0118142 Pump.Ser.:not avail. STARTISTRY LOOM Display system information	Display firmware versior pump serial number
	TURBOURC SL 88 Control H Sustem Clock Menu System Inf Network Information	TURBOUND SL 88 IP : 192.168.1.248 Subn. Mask: 255.255.255.0 DHCP: On STARTISTRY Display the current IP address, subnet mask and DHCP status	Display the IP address f activation of the webser ver, DHCP setting and basic IP address setting
	TURBOURC SL 80 Clock System System Inf Menu NetworkInf R Link START STBY OR Link	TUREOUNC SL 80 TARTISTAY STARTISTAY Display the QR link	For opening the webser
	TURBOURC SL 80 System NetworkInf Menu OR Link FactoryDef STATISTEY Factory defaults	TUREDUAC SL 80 load factory defaults with F3 F3, reset to factory defaults	Resets all parameter changes to factory defaults. Can only be ru with the pump at stand- still. The pump paramet will only be reset provid after having initiated this function a voltage reset the turbo pump is initiat

For this, switch the pump system with the turbomolecular pump at standstill off and then on again.

### 4.5.2 Function Codes of the Accessory Connections

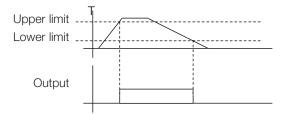
The start command always relates to the start command for the turbomolecular pump.

In case of a setup switch-on delay for the turbomolecular pump start, the backing pump is switched on without taking this switch-on delay into account (in case of a corresponding function code).

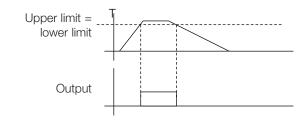
The respective accessory output can be configured through the submenu "Accessories" indicated on the display or by the web server.

Function X	Function X205 Fan				
Function code	Function				
0	Always off	The output is always disabled			
19	Always on	The output is always enabled			
28	Pump is turning	Default: The output is set when the pump is turning			
29	frequency dependent	The output is set when the frequency exceeds the upper limit. When the frequency drops below the lower limit, the output is reset again. adjustable parameter: upper limit adjustable parameter: lower limit			
30	bearing temperature dependent	The output is set when the bearing temperature exceeds the upper limit. When the bearing temperature drops below the lower limit, the output is reset again. adjustable parameter: upper limit adjustable parameter: lower limit			

### State diagram frequency dependent/bearing temperature dependent (29, 30)



When upper limit = lower limit is set up then the output switches as soon as the limit is exceeded and it switches off again when the value drops below the limit.



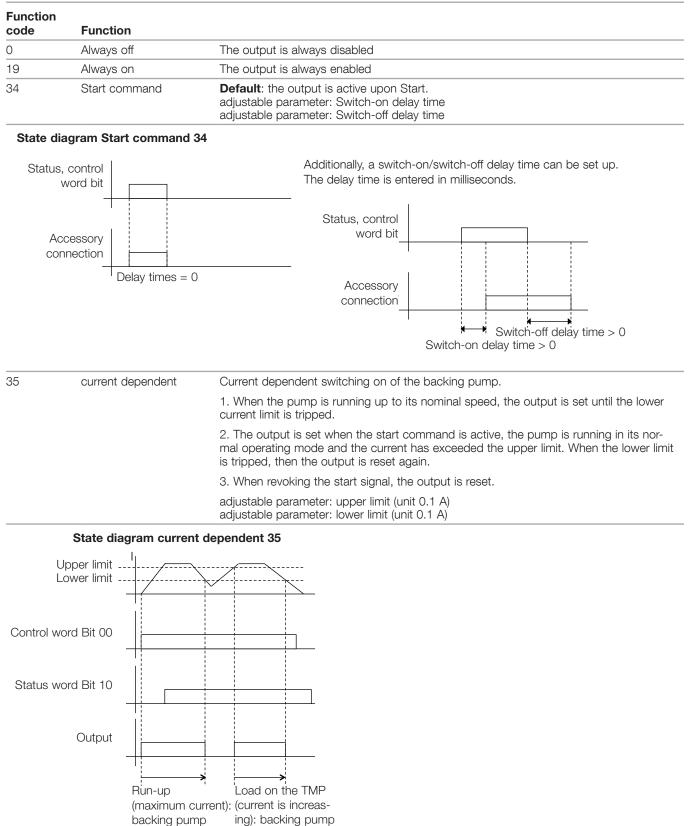
### Function X204 Purge gas valve

Function code	Function	
0	Always off	Default: The output is always disabled
19	Always on	The output is always enabled
33	Start command	The output is active when starting the turbomolecular pump. adjustable parameter: Switch-on delay time adjustable parameter: Switch-off delay time
State dia	agram Start command 33	
	, control word bit	Additionally, a switch-on/switch-off delay time can be set up. The delay time is entered in milliseconds.
	cessory inection	Status, control word bit
	Delay times = 0	Accessory connection Switch-off delay time > 0
		Switch-on delay time > 0

### Function X203 Venting valve

Function code	Function	
0	Always off	The output is always disabled
19	Always on	The output is always enabled
36	frequency dependent	<b>Default</b> : the output is set when the start command is not set and the fre- quency is within the two limits. When the lower limit is tripped, the output is reset. adjustable parameter: upper limit adjustable parameter: lower limit
25	power failure venting	Within these limits, the relay is switched off in the event of a mains power failure. adjustable parameter: upper limit adjustable parameter: lower limit
	State diagram frequency depe	endent 36 State diagram power failure venting (25)
	Upper limit	Power failure
Control	Start signal word bit 00	Upper limit

### Functions 24VDC Output backing pump (X206, X210, X211)

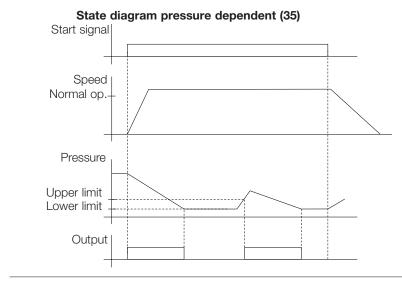


is turning

is turning

### Functions 24VDC Output backing pump (X206, X210, X211)

Function code	Function	
35	pressure dependent	<ul> <li>Functions for starting the turbomolecular pump</li> <li>Backing pump off</li> <li>Backing pump starts with Start signal</li> <li>Backing pump starts depending on the pressure (measured value from vacuum gauge head at X101)</li> <li>Backing pump starts depending on the pressure (measured value from vacuum gauge head at X102)</li> </ul>
		When the start command is present, the backing pump starts. When the turbomolecu- lar pump has entered its normal operating mode, and if the pressure drops below the preset pressure level, then the backing pump will stop.
		Adjustable parameter: frequency limit high Adjustable parameter: frequency limit low
		When the pressure exceeds the pressure level then the backing pump will start and will stop again when the turbomolecular pump has entered normal operation and the pressure has dropped below the pressure threshold.
		In case of a Stop command, both backing pump and turbomolecular pump will stop.
		This function is suited for triggering on the high vacuum pressure. The backing pump will only be operated when necessary.
		This function will intervene only provided the turbomolecular pump is in its normal oper- ating mode.



#### Function pressure dependent switch-on of the turbo pump

When enabling this function, parameter P 625 will contain the dependency

#### (default = 1)

- Turbomolecular pump off
- Turbomolecular pump starts with Start signal
- Turbomolecular pump starts depending on the pressure
- (measured value from gauge head at X101)
   Turbomolecular pump starts depending on the pressure (measured value from gauge head at X102)

When this function is not enabled, then P 625 will not be taken into account.

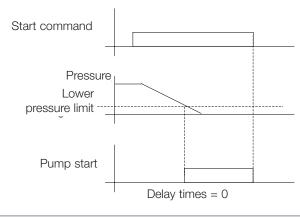
When this function has been enabled, the pump will behave as shown in the diagram: the pump starts when a start command is present and the pressure has dropped below the limit.

Adjustable parameter: frequency limit

Revoking the start command stops the turbomolecular pump.

This function is suited for triggering on the forevacuum pressure. The turbomolecular pump will only start, provided, a certain pressure level has been attained by the forevacuum pump in the forevacuum line.

#### Function pressure dependent switch-on



### 4.5.3 Relay Functions

### **Relay Normal Operation**

Function code	Function	
0	Frequency dependent	<b>Default:</b> relay switches as soon as the setup normal operating threshold is reached.
3	Bearing temperature dependent (P122)	Adjustable parameter: temperature limit
4	Power failure venting (P247/P248)	Within these limits, the relay is switched in the event of a power failure.
		Adjustable parameter: frequency limit high Adjustable parameter: frequency limit low
		Remark: this is a normally open valve, i.e. when the voltage is switched off, the output goes to 0; when the pump running the output is 1.
		State diagram power failure venting, see Section above.
5	Pump at standstill (f<3)	Relay switches, when the pump is turning below 3 Hz.
6	Start command	Relay switches, when the start command is initiated.
7	Ready for switching on	Relay switches, when the pump is ready

### **Error Relay**

Function code	Function		
1	Active at error	Default	
2	Inactive at error		

### Warning Relay

Function code	Function		
1	Active at warning	Default	
2	Inactive at warning		

### 4.5.4 Parameter list

No.	Designation	Description
1	Device type	136 = Turbo.Drive 400
		180 = TURBOVAC 350/450 i 181 = TURBOVAC 350/450 i with optional interface 182 = TURBOVAC 350/450 iX
		190 = TURBOVAC 80/200 i 191 = TURBOVAC 80/200 with optional interface 192 = TURBOVAC 80/200 iX
2	Software version communication electronics x.yy.zz	
3	Actual frequency	Actual rotor frequency
4	Actual intermediate circuit voltage	
5	Actual motor current	
6	Actual drive input power	
7	Actual motor temperature	
8	Save data command	A write command with any value saves temporary data into nonvolatile memory.
		How to proceed:
		Write a value >0 (S 16) to P 8.
		-> Parameter changes are saved in the converter. A write command with any number will cause the data to be taken over.
11	Actual converter temperature	
16	Motor temperature warning threshold	Exceeding the motor temperature warning threshold results in a warning.
17	Nominal motor current	Maximum permissible motor current
18	Nominal frequency	Highest permissible frequency
19	Minimum nominal frequency	Lowest permissible nominal frequency
20	Minimum frequency level	When the pump is accelerating this frequency must be reached within the maximum passing time (P183). At the end of run-up: Switch-off threshold at overload.
21	Motor current threshold	After attaining normal operation and when this threshold is exceeded a "high load error" will occur after a certain period of time has elapsed.
23	Pump type/Rotor type	not used
24	Setpoint frequency	Setpoint of the rotor frequency
25	Frequency dependent normal ope- ration threshold	Setpoint of the frequency dependent normal operation level
32	Max. Run-up time	Max. permissible time during which the pump must attain the normal operation threshold (P24*P25) with the start signal present.
36	Start delay time	Delays the start of the pump to allow lead-time for the fore vacuum pump for example. Only active when the pump is under x Hz.
119 [0]	Index 0: Start bearing run in func- tion	0 = converter starts pump normally 1 = converter starts with phase 1 2 = converter starts with phase 2 4 = converter starts with phase 3
119 [1]	Index 1: Status bearing run in func- tion	1 = 1st phase active 2 = 2nd phase active 4 = 3rd phase active 8 = 4th phase active

No.	Designation	Description
125	Actual bearing temp	Calculated temperature of the bearing.
126	Bearing temp warning threshold	Exceeding the bearing temperature warning threshold results in a warning.
128	Motor temp lower warning threshold	Falling below the motor temperature lower warning threshold results in a war- ning.
131	Motor temp lower error threshold	Falling below the motor temperature lower error threshold results in an error message.
132	Bearing temp error threshold	Exceeding the bearing temperature error threshold results in an error message.
133	Motor temp error threshold	Exceeding the motor temperature error threshold results in an error message.
140	Intermediate circuit current	Mean value measurement of the intermediate circuit current. Corresponds to the current consumption of the frequency converter.
150	Standby Frequency	Standby operation frequency setpoint
171 [0253]	Error Code Memory	Indexed parameter for storing the most recent 40 error codes. The individual error memory entries are accessed via this parameter with additional index number. The last error code is accessed with index 0 and the oldest with index 39.
174 [0253]	Hz @ Time of Error	Access analogously as for parameter 171
176 [0253]	Hours @ Time of Error	Access analogously as for parameter 171
184	Converter Operating Hours	Counts the operating hours of the converter during active pump operation.
249	Generator mode	P249 = 0 : no return feeding in to the DC supply
		P249 = 1 : return feeding in to the DC supply
		Notice: take note of the maximum generator power of as otherwise the electro- nics may suffer damage.
312 [017]	Converter part number	Converter part number. One ASCII character per index.
315 [117]	Converter serial number	
355 [017]	Pump serial number	not used

### 4.5.5 Monitoring of the Operation Conditions

LED	Symbol	LED Status	Display	Meaning
		Off	$\bigcirc$	No System Error
Red	Com	Flashing		System Warning
	~	Steady		System Error
		Steady		Turbo Pump lost communication
	Green	Off	$\bigcirc$	Pump not turning / no start command active
		Flashing 50 ms on, 500 ms off		Start delay > 0 (P36)
Green		Flashing slowly 1/s		Running up
		Flashing fast 3/s		Running down
		Steady		Normal Operation
White		Steady	$\bigcirc$	Ethernet Communication Active
$\bigcirc$			2	

### 4.6 Shut-down

Stop the pump system with the TPU using the function keys on the display.

**Venting** For oil-sealed backing pumps, vent the TURBOVAC before it comes to a stop; see Section 4.6.

When using TRIVAC pumps the built-in anti-suckback valve will close automatically, shutting off the forevacuum line. In forevacuum pumps without a vacuum retention valve, close the valve in the forevacuum line.

When the system is not operating, ensure that neither ambient air nor cleaning media can enter the pump.

If a failure occurs the turbomolecular pump will be shut down automatically. The red LED at the frequency converter lights up.

**Emergency shut down** In the case of an emergency shut down, the pump is switched off as described above. The rotor of the turbomolecular pump may be stopped faster by venting the pump.

Under vacuum conditions the pump may take up to one hour to run down, when venting to atmospheric pressure it may take up to one minute. During the time the pump is running down, the green LED will flash, indicating that the rotor has not yet arrived at standstill.

When shutting down by **switching off the power supply voltage**, there will be only enough power for the LEDs down to a speed of the pump of approximately 200 Hz. Thus the pump may still turn without a LED being on. For this reason, when switching off without venting, wait for approximately 15 minutes after the LEDs have turned off until the pump has arrived at stand-still.

Unplug any connectors only when the mains voltage is switched off and the pump does no longer turn (the green LED is off).

### 4.7 Venting

Refer to Section 4.1 for suited gases.

### **Venting Methods**

There are different methods of venting the turbomolecular pump.

In the case processes requiring a purge gas, the pump must be vented via the **purge gas and venting valve** when shutting the pump down.

When additionally venting the vacuum chamber, the venting function of the purge gas and venting valve must be opened before opening the chamber valve. This will ensure the presence of a higher pressure in the area of the ball bearings compared to the remaining vacuum area. This will prevent particles, dust or aggressive gases from being forced through the bearings into the not yet vented motor chamber of the pump.

The TURBOVAC 350/450 i can be vented via the **venting connection** (VENT), by means of a venting valve, a power failure venting valve, or a venting screw.

Cautious venting of the pump is possible from the **high vacuum side**, since here the bearing forces will be lowest. When doing so, no free jet of gas must be allowed to form on the rotor so as to avoid exposing the rotor to additional forces.

When venting the pump through its **foreline connection**, neither oil nor particles may be entrained in the gas flow from the forevacuum side into the pump.

### **Speed of the Pressure Rise**

All turbomolecular pumps may be vented at full speed. However, the pressure must not increase faster than specified through the pressure rise curve.

The pump must be vented significantly slower when there is the risk of particles entering into the pump from the process. During venting, the flow must be of the laminar type in both the vacuum chamber and the turbomo-lecular pump.

The pump must not be vented to pressures above atmospheric pressure.



**Particles** 



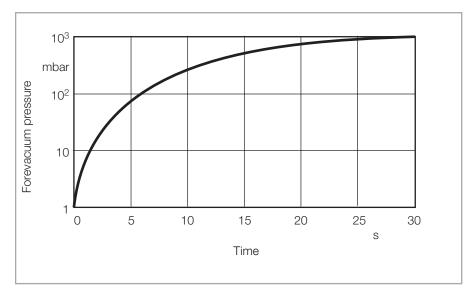


Fig. 4.3 Maximum rise in pressure

### 4.8 Bakeout

Only turbomolecular pumps with CF flanges may be baked out.

The backing pump and TURBOVAC must be in operation during bakeout.

Switch the flange heater on and off at the switch S208 at the TURBOLAB.

Protect the rotor against intensive, direct heat radiation. The temperature of the high vacuum flange must not exceed 100 °C. When baking out at the forevacuum side – at a sorption trap, for example – ensure that the components attached direct are not heated to more than 100 °C.

When baking out the pump, operate it with the water-cooling system on.

Following bakeout, retighten the clamp screws on the flange heater, if required.

Leave the flange heater on the TURBOVAC.



Fig. 4.4 Webserver connection

### 4.9 Webserver

Connect a computer to interface ETH (X150). Then use a browser to access the IP address of the TURBOLAB. You can find the IP address through Menü  $\rightarrow$  System  $\rightarrow$  Network Info or at Menü  $\rightarrow$  System  $\rightarrow$  QR Link.

In order to be able to operate the pump system through the Ethernet interface, the control hierarchy in the display must be changed to ETH Remote. Otherwise, it will only be possible to read parameters

#### Logging in

Username: user Password: user

Then press LOGIN.

	cerlikon leybold vacuum		TURBOVAC SL 80		
NAVIGATION Main LCD View	Normal Operation				LOGIN Username Password
	ACTUAL POWER 21.6 MOTOR CURRENT 0.9	ROTATION SPEED W 1200 GAUGE 1 4 4	BEARING TEMP. Hz 30 GAUGE 2	°C -8 mbar	LOGIN SYSTEM Turbolab SL80H

Fig. 4.5 Log in

### **Start Screen**

Through the start screen you may start your pump system, stop it and switch to standby operation. Moreover, the accessories can be controlled through the 4 function keys. Here also this status of the turbo pump is displayed in the upper status line.

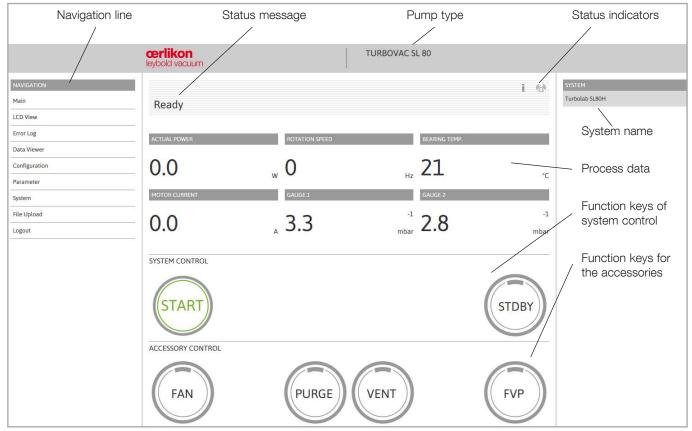


Fig. 4.6 Start screen

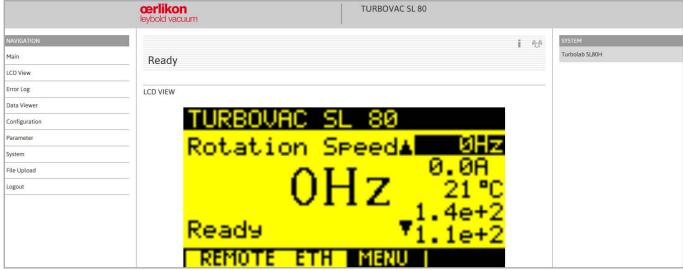


Fig. 4.7 LCD view

### **LCD** View

Through this function the display content of the pump system is shown through the web server.

### **Error Memory**

The error memory holds the errors of the turbo pump in chronological order. The operating time at the point of time the error has occurred is also indicated. By clicking on the corresponding line of the error, a detailed description will be displayed.



Fig. 4.8 DataViewer

### **DataViewer**

To correctly display the trend of the data even after a longer downtime fully powered down it is necessary that the instrument has recorded 512 data records first. Depending on the setup LoggingCycle this can take more or less time. When initialising the LoggingCycle we recommend setting it to 1 second.

Through the corresponding checkmarks the measurement data can be selected. The queried data is updated constantly in a table placed under the graph.

Through parameter 1900 you may modify the LoggingCycle. Through the LoggingCycle you may define the distance in time the individual data records are recorded.

	cerlikon leybold vacuum	TURBOVAC SL 80	
NAVIGATION			SYSTEM
Main	Deady	i 🕫	Turbolab SL80H
LCD View	Ready		
Error Log	ACCESSORY		
Data Viewer	FAN	PURGE	
Configuration		10102	
Accessory	Frequency dependent	Start Command	
I/O X1	Lower freq. limit 910.0 5.0 1200.0 Hz	Switch on Delay 0.0 9.1 3600.0 s	
Gauges			
тмр	Upper freq. limit	Switch off Delay	
Parameter	910.0 999.0 1200.0 Hz	0.0 0.0 3600.0 s	
System			
File Upload			
Logout	SET	SET	
	VENT	FV PUMP	
	Frequency dependent	Pressure 1 dependent	
	Lower freq. limit	Lower pressure limit	
	910.0 5.0 1200.0 Hz	1.0e-10 1.0e-05 1.0e+06 mbar	
	Upper freq. limit	Upper pressure limit	
	910.0 999.0 1200.0 Hz	1.0e-10 1.7e-03 1.0e+06 mbar	
	_	SET CANCEL	

Fig. 4.9 Accessories configuration

### **Configuration Menu**

### Accessories

Through this submenu you may change the different accessory functions by selecting these from a drop-down list. These functions are explained in the Section "Function Codes of the Accessory Connections". The values may either be entered directly or through sliders. Operating SET sets the value. The subsequent saving dialogue permanently saves, by operating SAVE, a value which has been set.

Settings were changed. Click to save.	SAVE	
		1

### X1 Interface (Menu I/O X1)

Here you may change the relay functions corresponding to the information given in the Section "Relay Functions". For the analog output you may select between six different functions. Through SET and SAVE the values are saved.

	cerlikon leybold vacuum			TURBO	/AC SL 80			
NAVIGATION								SYSTEM
Main	Ready							Turbolab SL80H
LCD View								
Error Log	GAUGES							
Data Viewer							_	
Configuration	GAUGE PRESSURE U	NII					_	
Accessory	mbar							
I/O X1	GAUGE 1			GAUGE 2				
Gauges	Gauge type:	TTR101		Gauge type:	PT	R90		
TMP	1.4e+0 mbar State: Power OK			1.1e+0 mbar State: Power OK				
Parameter			OFF		e .		OFF	
System	Gauge correction fac		10.0	Gauge correction	1.0		10.0	
File Upload								
Logout								

Fig. 4.10 Configuration menu for the gauges

#### Gauges

Here you may select between the units of measurement millibar, Torr and Pascal via the drop-down list. These settings are carried over to the start screen. The types of vacuum gauge, the values currently measured and the vacuum gauge head status are displayed. Through OFF the vacuum gauge head may be switched off. The gas type correction factor needs to be set up according to the Operating Instructions for the respective vacuum gauge head. You may enter the value through the entry field or the slider.

#### **Turbomolecular pump (Menu TMP)**

Here you may select between two options:

- The turbomolecular pump starts upon issuing the start command. Here the entered pressure values are disregarded.
- The turbomolecular pump starts depending on the pressure as soon as the pressure as measured by the selected vacuum gauge head has dropped below the preset threshold. The threshold may be entered directly or set up through a slider.

### **Parameters**

Through the parameter menu you may select via the drop-down list the respective parameters. When wanting to change a parameter you may do this through the entry field or through the slider. Through SET and SAVE, the values are saved.

	cerlikon leybold vacuum	TURBOVAC SL 80	
NAVIGATION			SYSTEM
Main	Ready		Turbolab SL80H
LCD View			
Error Log	USER PROFILE		m
Data Viewer	CHANGE USER NAME	CHANGE PASSWORD	
Configuration	Username	Password	
Parameter			
System	SAVE	Confirm password	
User Profile		SAVE	
Language		SAVE	
Clock			
System Info			
Ethernet Settings			
Import/ Export			
File Upload			
Logout			

Fig. 4.11 System menu: user profile

### System Menu

### User Profile

Through the user profile you may change the log-in data for the web server.

### Language

Through the drop-down list you may change the language from German to English and vice versa.

### Clock

The clock menu can be used to change the time and date settings of the system. Here it is also possible to import the current time from the PC.

### **Internet Settings**

The menu Internet Settings displays the current IP address of the device, the subnet mask, the DNS server, the gateway address as well as the DHCP status. All these data can be changed through the entry field and the drop-down list.

### Import/Export

Through this submenu you may export the previously entered settings to a file. This file with the current settings may then be imported to a different device or used for backing up data.

	cerlikon leybold vacuum	TURBOVAC SL 80		
NAVIGATION			(C))	SYSTEM
Main	Ready		WZX"	Turbolab SL80H
LCD View	Reduy			
Error Log	FILE UPLOAD			
Data Viewer	FILE OF LOAD			
Configuration	FILES ON DEVICE			
	0.HGZ size 68938 bytes cells: 0,1,2,3,4,5,6,7,8,9		REMOVE	
Parameter	A.HTM size 1610 bytes cells: A		REMOVE	
System	B.HTM size 1733 bytes cells: B		REMOVE	
File Upload	C.CSS size 2696 bytes cells: C			
Logout	D.GIF size 1518 bytes cells: D		REMOVE	
			REMOVE	
	E.SGZ size 2566 bytes cells: E		REMOVE	
	F.HTM size 9443 bytes cells: F,G,H		REMOVE	
	H.HTM size 4065 bytes cells: H		REMOVE	
	K.GIF size 18777 bytes cells: K,L,M,N		REMOVE	
	d.TXT size 1874 bytes cells: d			
	e.TXT size 2173 bytes cells: e		REMOVE	
			REMOVE	
	q.JGZ size 49122 bytes cells: q,r,s,t,u,v,w		REMOVE	
	z100.LOG size 819195 bytes z200.LOG size 3276795 bytes			
	Drag and drop files	or click here for upload	ر	
			ز	
	1			1
I				

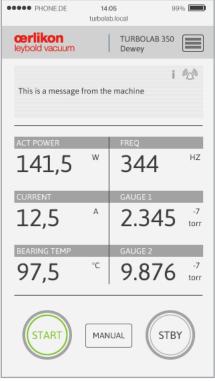
Fig. 4.12 File upload

### **File Upload**

Through the file upload menu you may load files into the device and also remove these. This includes, for example, files needed for a software update. These may be moved by drag-and-drop into the field with the dashed rectangle or you may select by clicking on this field. FILE UPLOAD loads the selected file into the device.

However, if this file is already present in the device, it needs to be removed first. A dialogue is displayed indicating the line which is to be overwritten and which needs to be deleted. Only after having through REMOVE deleted the line, will a transfer become possible.

A software update can be run on the same principle as described in the "File Upload".



PHONE.DE	14:05 turbolab.k	ocal	99%
cerlikon leybold vacuum		TURBOLAB 3 Dewey	50
This is a message fi	om the n	nachine	i 🕼
ACT POWER		FREQ	
	w		HZ
141 5		344	
ERROR LOG			
CONFIGURATION			
Accessory			
I/O X1			
Gauges			
Turbo			
PARAMETERS			
SYSTEM			

•	PHONE.DE	14:05 turbolab.loc		99%
	<b>cerlikon</b> leybold vacuum		TURBOLAB 350 Dewey	
	This is a message fr This is another mes ACT POWER 141,5 w	isage	achine GAUGE 1 <b>2.345</b> -7 t	orr
	Accessory			
	FAN			
	Always off			
	PURGE			
	Always off			
	VENT			
	Frequency depende	ent		
	Upper frequency th	reshold: 50	00 Hz	
	TURBO PUMP			
	Start signal			

Fig. 4.13 Webserver views: Main

Fig. 4.14 Webserver views: Navigation

You may also operate the web server on a smart phone; then the menus will look slightly different, see above.

Fig. 4.15 Webserver views: Accessory setting

eybold	<b>KON</b> vacuum	- TURBOLAB Data Viewer		×
Main				
Graph	Devices:			
List	10.75.	107.36		
	IP-Address:	10.75107.36 Add Devic	•	
	Connect			
	1			

Fig. 4.16 Start screen of the DataViewer

#### 4.10 Data Viewer

This tool serves the purpose of analysing and assessing the data recorded from the pump system. Here the process engineering measurement data is displayed by way of a graph as well as in a table.

### **Establishing the Link**

To establish a link with the device, enter the IP address of the device into the entry field "IP-Address". Then confirm the IP address through **Add Device**. If the IP address is correct then it will be displayed in the "Devices Window. To establish the link, click on the IP address and confirm through **Connect**.

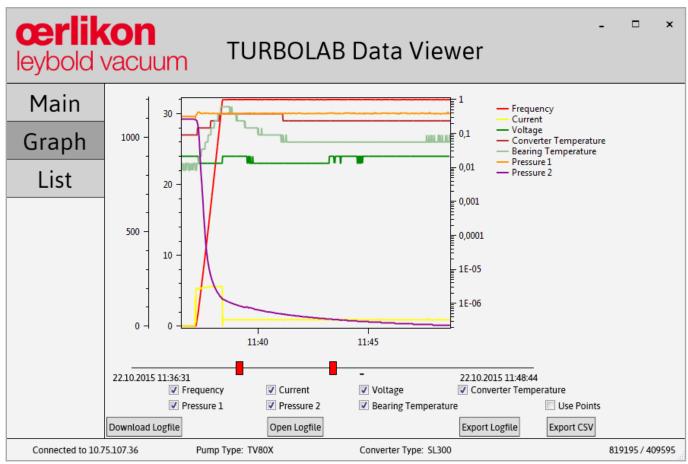


Fig. 4.17 Trend display

The buttons in the lower section of the display allow the following:

- Loading data from the device. Downloading is indicated through the counter incrementing at the bottom right-hand corner.
- Opening a previously exported log file
- Exporting a downloaded log file into a .log file
- Exporting a downloaded log file to the Excel CSV file format

### **Trend Display**

Here the measured trend data is displayed in a graph. Through the red sliders, the selection window may be moved to a certain point of time and you may zoom into the data. Zooming into the data is effected also through the third mouse key or the key combination ALT + left mouse button. To remove or show the data, switch the checkmark at the corresponding data off or on.

~ I	22.10.2015 09:23:48	20027	4.3e-00	4.8e-00	1200	240	Current 10	28	e Bear. Ter 25	State Normal		Timestamp 21.10.2015 11:46:16	Description Control hierarchy changed from ETH-Remote to Display
	22.10.2015 09:23:49			4.8e-00	1200	240	9	28	25	Normal		21.10.2015 11:47:08	Control hierarchy changed from Display to ETH-Remote
raph	22.10.2015 09:23:50	20027	4.1e-00	4.8e-00	1200	240	10	28	25	Normal		21.10.2015 14:11:16	Pump Power On
	22.10.2015 09:23:51	20027	4.1e-00	4.8e-00	1199	240	9	28	25	Normal		21.10.2015 14:11:50	Converter Serial Number: 31001181424
List	22.10.2015 09:23:52	20027	4.1e-00	4.8e-00	1200	240	9	28	25	Normal		21.10.2015 14:11:50	Converter part number: 800073V0003
LISU	22.10.2015 09:23:53	20027	4.1e-00	4.8e-00	1199	240	9	28	24	Normal		21.10.2015 14:11:50	Pump serial number: not avail.
	22.10.2015 09:23:54	20027	4.3e-00	4.8e-00	1200	240	9	28	25	Normal		21.10.2015 14:11:54	Control hierarchy changed from Display to ETH-Remote
	22.10.2015 09:23:55	20027	4.3e-00	4.7e-00	1200	240	10	28	25	Normal		21.10.2015 15:55:01	Control hierarchy changed from ETH-Remote to Display
	22.10.2015 09:23:56	20028	4.1e-00	4.7e-00	1200	240	9	28	25	Normal		21.10.2015 15:55:20	Pump Power On
	22.10.2015 09:23:57	20028	4.1e-00	4.7e-00	1200	240	9	28	25	Normal		21.10.2015 15:55:20	Converter Serial Number: 31001181424
	22.10.2015 09:23:58	20028	4.1e-00	4.7e-00	1200	240	9	28	25	Normal		21.10.2015 15:55:20	Converter part number: 800073V0003
	22.10.2015 09:23:59	20028	4.1e-00	4.7e-00	1200	240	9	28	25	Normal		21.10.2015 15:55:20	Pump serial number: not avail.
	22.10.2015 09:24:00	20028	4.1e-00	4.7e-00	1200	240	10	28	25	Normal		21.10.2015 15:56:56	Control hierarchy changed from ETH-Remote to Display
	22.10.2015 09:24:01	20028	4.1e-00	4.7e-00	1199	240	9	28	25	Normal		21.10.2015 15:57:18	Factory reset was performed.
	22.10.2015 09:24:02	20028	4.1e-00	4.7e-00	1200	240	9	28	25	Normal		21.10.2015 15:57:26	Pump Power On
	22.10.2015 09:24:03	20028	4.1e-00	4.7e-00	1200	240	9	28	25	Normal		21.10.2015 15:57:26	Converter Serial Number: 31001181424
	22.10.2015 09:24:04	20028	4.1e-00	4.7e-00	1199	240	9	28	25	Normal		21.10.2015 15:57:26	Converter part number: 800073V0003
	22.10.2015 09:24:05	20028	4.1e-00	4.7e-00	1200	240	9	28	25	Normal		21.10.2015 15:57:26	Pump serial number: not avail.
	22.10.2015 09:24:06	20028	4.1e-00	4.7e-00	1200	240	9	28	25	Normal		21.10.2015 15:57:27	Control hierarchy changed from Display to ETH-Remote
	22.10.2015 09:24:07	20028	4.1e-00	4.7e-00	1200	240	10	28	25	Normal		21.10.2015 15:57:36	Control hierarchy changed from ETH-Remote to Display
	22.10.2015 09:24:08	20028	4.3e-00	4.7e-00	1200	240	9	28	25	Normal		16.10.2015 07:03:54	Pump Power On
	22.10.2015 09:24:09	20028	4.1e-00	4.7e-00	1200	240	9	28	25	Normal		22.10.2015 08:42:07	Converter Serial Number: 31001181424
	22.10.2015 09:24:10	20028	4.1e-00	4.5e-00	1200	240	9	28	25	Normal		22.10.2015 08:42:07	Converter part number: 800073V0003
	22.10.2015 09:24:11	20028	4.1e-00	4.5e-00	1200	240	9	28	25	Normal		22.10.2015 08:42:07	Pump serial number: not avail.
	22.10.2015 09:24:12	20028	4.3e-00	4.5e-00	1200	240	9	28	25	Normal	*	22.10.2015 08:42:30	Control hierarchy changed from Display to ETH-Remote
	•				III								

Fig. 4.18 Data list

### Data List

Through the data list, all recorded data points can be viewed. Double-clicking on a line with the data records then displays the corresponding point within the graph. Moreover, all occurred events are listed in the right-hand window.

#### LoggingCycle

See Section Webserver  $\rightarrow$  DataViewer  $\rightarrow$  LoggingCycle

#### **Memory Capacity**

For an estimate as to how long the device will be capable of recording data, refer to the following formula:

The log file has a size of 3264512 bytes  $\rightarrow$  3264512/32 = 102016 entries in the log file.

 $\rightarrow$  102016 entries x 1 second (LoggingCycle) = 102016 seconds.

From this there results a recording duration of approximately 1700 minutes which is roughly equal to 28 hours.

The recording duration will vary depending on the selected LoggingCycle.

### **Device List**

When wanting to remove any added devices from the device list, remove these entries from the file "device.txt". This file can be found in the DataViewer Folder.

### Maintenance

Rotor exchange	<b>5 Maintenance</b> We recommend an exchange of the rotor unit after 80,000 operating hours at the latest.
	Such maintenance work can only be done by the Oerlikon Leybold Vacuum Service. If required contact the Oerlikon Leybold Vacuum service center near- est to your location. You can find the address on our internet page www.oer- likon.com.
	At high pump loads - for example during cyclic operation, at high gas throughputs or at high ambient temperatures - the aforementioned mainte- nance work should be carried forward. Please consult Oerlikon Leybold Vacuum for recommendations.
Purge gas filter	Depending on the degree of contamination of the purge gas used the filter will clog and will have to be exchanged (our experience indicates that this will become necessary after 1 to 6 months).
Adsorption trap	When an adsorption trap is used, regenerate or renew the adsorption agent regularly; refer to the operating instructions provided with the trap.
Backing pump	As to maintenance work on the backing pump, please observe the informati- on given in the corresponding Operating Instructions.
DANGER	Before beginning with any kind of maintenance work switch the pump sys-



tem off and pull the mains plug.

### 5.1 Cleaning

Remove dust on the surfaces using a moist piece of cloth only to prevent the creation of any sparks.

### **Cleaning the frequency converter internally**

The frequency converter is basically maintenance free, since it does not contain any adjustable components.

Depending on the installation and ambient conditions, the frequency converter can suffer from the internal contamination (dust, humidity). Such contamination can result in malfunctions, overheating or short circuits and therefore needs to be avoided as far as possible. The Oerlikon Leybold Vacuum Service can clean the frequency converter. Here we are recommending cleaning intervals of approximately 5 years.

### **Cleaning the TURBOVAC internally**

Contamination inside the TURBOVAC is indicated by a deterioration in performance, i. e. an increasing decline in working pressure.

If there is only slight contamination, such as a coating on the TURBOVAC interior surfaces due to exposure to the atmosphere over an extended period of time, the flange heater can be used for cleaning.

The ultimate pressure must be monitored while baking out under vacuum.

When making the initial examination of the pump, mount blank flanges to eliminate any possibility of leaks and desorption in the vacuum chamber.

### Maintenance

The pump will have to be disassembled if there is more extensive contamination. The Oerlikon Leybold Vacuum Customer Service Department will have to be consulted here in all cases.

### 5.2 Oil of the Rotary Vane Pump

The TRIVAC or SOGEVAC requires for proper operation sufficiently fresh and suitable oil.

The oil level of the forevacuum pump must be checked at least once a week.

The oil must be changed when appears contaminated, chemically changed or mechanically worn out. When the oil contaminates too rapidly, install a dust and/or an oil filter.

Precise information on this topic and on other maintenance works is provided in the Operating Instructions for the rotary vane pump.

With the gas ballast valve open, a larger quantity of oil escapes from the rotary vane pump so that the oil level will have to be checked more frequently under such operating conditions.

### 5.3 Removing the Forevacuum Pump

Each foot on the forevacuum pump is bolted to the base plate by a bolt and three nuts. The nut accessible from above is bonded to the bolt; the two nuts accessible from below are counter-tightened.

To remove the forevacuum pump, un-screw the counter-tightened nuts beneath the base plate, and lift off the pump.

After removing the forevacuum pump, seal both connecting flanges.

### 5.4 Oerlikon Leybold Vacuum Service

Whenever you send us in equipment, indicate whether the equipment is contaminated or is free of substances which could pose a health hazard. If it is contaminated, specify exactly which substances are involved. You must use the form we have prepared for this purpose.

A copy of the form has been reproduced at the end of these Operating Instructions: "Declaration of Contamination for Compressors, Vacuum Pumps and Components". Another suitable form is available from www.oerlikon.com/ leyboldvacuum  $\rightarrow$  Documents  $\rightarrow$  Download Documents.

Attach the form to each contaminated pump.

This statement detailing the type of contamination is required to satisfy legal requirements and for the protection of our employees.

We must return to the sender any equipment which is not accompanied by a contamination statement.

Contamination

Form

# Troubleshooting

### 6 Troubleshooting

Parameter 171 contains in the case of an error the corresponding error code. For the respective error, the corresponding rotor frequency and the corresponding number of operating hours at that point of time the error has occurred is saved under the parameters 174 and 176 at the same index number.

Listed in the following are the possible error codes and their causes.

Error code	Designation	Possible cause	Remedy
1	Overspeed warning. The actual frequency exceeds the setpoint by over 10 Hz.	Frequency converter defective	Contact Oerlikon Leybold Vacuum Service.
2	Pass through time error	Forevacuum pressure too	Check the ultimate pressure of the backing
	The pump has not reached the mini- mum speed after the maximum run-up	high.	pump and install a bigger backing pump if req.
	time has elapsed.	Gas flow too high	Seal leak, check process
		Rotor blocked	Check if the rotor turns freely. Contact Oerlikon Leybold Vacuum Service if the rotor is damaged or blocked.
3	Bearing temperature error. The maxi- mum permissible bearing temperature was exceeded.	Forevacuum pressure too high.	Check the ultimate pressure of the backing pump and install a bigger backing pump if req.
		Gas flow too high	Seal leak, check process
		Fan defective	Replace fan
		Water cooling switched off	Switch on water cooling
4	Short circuit error		
5	Converter temperature error	Ambient temperature too high	Ensure max. ambient temperature of 35°C
	Overtemperature at the power output stage or within the frequency converter	Poor cooling	Improve cooling
6	Run-up time error	Forevacuum pressure too	Check the ultimate pressure of the backing
	The pump has not reached the normal	high.	pump and install a bigger backing pump if req.
	operating frequency after the maximum run-up time.	Gas flow too high	Seal leak, check process
7	Motor temperature error	Forevacuum pressure too	Check the ultimate pressure of the backing
	The motor temperature has exceeded the shutdown threshold.	high.	pump and install a bigger backing pump if req.
		Gas flow too high	Seal leak, check process
		Fan defective	Replace fan
		Water cooling switched off	Switch on water cooling
8	Pump error: The pump could not be identified or no pump has been con- nected.	Pump not correctly con- nected to the frequency con- verter.	Check the connection between pump and frequency converter.
		Defective hardware	Contact Oerlikon Leybold Vacuum Service.
61	Bearing temperature warning, top		
82	Fan voltage has failed		
83	Motor temperature low warning		
84	Motor overtemperature warning		

# Troubleshooting

Error code	Designation	Possible cause	Remedy	
85 to 96	Frequency converter collective error			
97	Internal volume temperature error			
101	Overload warning The pump speed has dropped under the normal operation threshold	Forevacuum pressure too high.	Check the ultimate pressure of the backing pump and install a bigger backing pump if req.	
	·	Gas flow too high	Seal leak, check process	
103	Supply voltage warning Intermediate circuit voltage too low or	DC supply voltage below 24V or 48 V	Check the voltage at the power supply and if required set up correctly	
	maximum time for generator operation was exceeded.	Mains voltage has failed	Remedy the cause for the mains power failure	
106	Overload error The pump speed has dropped under	Forevacuum pressure too high.	Check the ultimate pressure of the backing pump and install a bigger backing pump if	
	the minimum speed	Gas flow too high	req. Seal leak, check process	
111	The minimum permissible motor tempe- rature is not attained.	Ambient temperature too low	Ensure min. ambient temperature of 5 °C	
		Pump cooling too high	Reduce water cooing	
116	The speed of the pump has dropped below the normal operation threshold and has stayed there for a longer period of time.	Forevacuum pressure too high.	Check the ultimate pressure of the backing pump and install a bigger backing pump if req.	
		Gas flow too high	Seal leak, check process	
117	Motor current error (start-up error), Motor current below nominal current,	Cable fault	Contact Oerlikon Leybold Vacuum Service	
	switchover from open loop controlled to closed loop controlled operation was not successful	Faulty connector		
126	Bearing temperature sensor error, top	Defective component, short- circuit or broken cable	Contact Oerlikon Leybold Vacuum Service	
128	Motor temperature sensor error	Defective component, short- circuit or broken cable	Contact Oerlikon Leybold Vacuum Service	
143	Overspeed error			
225	Bearing break-in function active		Disable bearing break-in function and restart the pump	
226	Temperature derating active. One of the temperature warning values was excee- ded and the maximum permissible motor current was reduced			
227 to 238	Frequency converter collective error	DIVAC 0.8 / 3.0 (24 V DC) is not turning although the func-	Check fuse F4 (8A slow-blow) and replace as required.	
		tion code was set up correct- ly, fuse F4 has blown.	The location of the fuses is indicated in fig. 3.7 and 3.8.	
			Reset error, try to restart. If this is not possible inform Oerlikon Leybold Vacuum Service or send in the pump.	

### Troubleshooting

Error code	Designation	Possible cause	Remedy		
240	EEPROM error (CRC) inconsistent data in the EEPROM		Reset error, try to restart. If this is not possible inform Oerlikon Leybold Vacuum Service or send in the pump.		
252	Hardware plausibility error. Frequency converter and communication electro- nics are not from the same pump	Front end and frequency con- verter were interchanged.	Establish the correct hardware configuration or run a software update		
		The LEDs of the turbomole- cular pump do not indicate a status although communica- tion and power supply have been plugged in correctly, fuse F3 has blown.	Check fuse F3 (10 A slow-blow) and replace as required.		
			The location of the fuses is indicated in fig. 3.7 and 3.8.		
	Display remains dark.	Fuse F5 has blown.	Check fuse F5 (2 A slow-blow) and replace as required.		
			The location of the fuses is indicated in fig. 3.7 and 3.8.		

### Disposal

### 7 Waste Disposal

The equipment may have been contaminated by the process or by environmental influences. In this case the equipment must be decontaminated in accordance with the relevant regulations. We offer this service at fixed prices. Further details are available on request.

Contaminated parts can be detrimental to health and environment. Before beginning with any work , first find out whether any parts are contaminated. Adhere to the relevant regulations and take the necessary precautions when handling contaminated parts.

Separate clean components according to their materials, and dispose of these accordingly. We offer this service. Further details are available on request.

When sending us any equipment, observe the regulations given in Section "5.4 Oerlikon Leybold Vacuum Service".

### **Disposal of Waste Oil**

Owners of waste oil are entirely self-responsible for proper disposal of this waste.

Waste oil from vacuum pumps must not be mixed with other substances or materials.

Waste oil from vacuum pumps (Oerlikon Leybold Vacuum oils which are based on mineral oils) which are subject to normal wear and which are contaminated due to the influence of oxygen in the air, high temperatures or mechanical wear must be disposed of through the locally available waste oil disposal system.

Waste oil from vacuum pumps which is contaminated with other substances must be marked and stored in such a way that the type of contamination is apparent. This waste must be disposed of as special waste.

European, national and regional regulations concerning waste disposal need to be observed. Waste must only be transported and disposed of by an approved waste disposal vendor.

### Contamination

### WARNING





 $( \epsilon$ 

### **EC- Declaration of Conformity**

The manufacturer:

Oerlikon Leybold Vacuum GmbH Bonner Straße 498 D-50968 Köln Germany

herewith declares that the products specified and listed below which we have placed on the market, comply with the applicable EC Council Directives. This declaration becomes invalid if modifications are made to the product without agreement of Oerlikon Leybold Vacuum GmbH.

Product designation:	Vacuum pump system			
Type designation:	1. Turbolab xxx 2. Turbolab xxx Cart (xxx can be 80, 350 or 450)			
Part numbers:	501592Vxxxxxxx (x=0-9)			

### The products complies to the following European Council Directives:

Machinery Directive (2006/42/EC)

The safety objectives of the Low Voltage Directive 2006/95/EC were complied with in accordance with Appendix 1 No. 1.5.1 of Machinery Directive 2006/42/EC.

Electromagnetic Compatibility (2004/108/EC)

### The following harmonized standards have been applied:

EN 1012-2:1996+A1:2009	Compressors and vacuum pumps - Safety requirements Part 2: Vacuum pumps		
EN 61010-1:2010	Safety requirements for electrical equipment for measurement, control and laboratory use - Part 1: General requirements		
EN 61326-1:2013	Electrical equipment for measurement, control and laboratory use - EMC requirements - Part 1: General requirements Emission: Group 1 Class B Immunity: Industrial electromagnetic environmen		

Documentation officer:

Herbert Etges Tel.: +49(0)221 347-0 Fax: + 49(0)221 347 1250 E-Mail. <u>documentation.vacuum@oerlikon.com</u>

Cologne, November 12<sup>th</sup>, 2015

ppa. Harald Udelhoven Head of Product Line High Vacuum

Cologne, November 12<sup>th</sup>, 2015

J. hallon-Vileoro

ppa. Dr. Monika Mattern-Klosson Head of Quality & Business Process Management



Г

### Declaration of Contamination of Compressors, Vacuum Pumps and Components

The repair and / or servicing of compressors, vacuum pumps and components will be carried out only if a correctly completed declaration has been submitted. <u>Non-completion will result in delay</u>. The manufacturer can refuse to accept any equipment without a declaration.

### A separate declaration has to be completed for each single component.

This declaration may be completed and signed only by authorized and qualified staff.

Customer/Dep./Institute :		Reason for return:	🖂 applicable	<u>please mark</u>
Address :		Repair:	chargeable	warranty
		Exchange:	chargeable	warranty
		Exchange a	already arrange	ed / received
Person to contact:		Return only:	rent 🗌 lo	oan 🗌 for credit
Phone : Fax:		Calibration:		actory-calibr.
End user :		Quality test	certificate DIN	55350-18-4.2.1
A. Description of the product:	Failure descrip	tion:		
Material description :				
Catalog number:	Additional part	s:		
Serial number:	Application-To	ol:		
Type of oil (ForeVacuum-Pumps) :	Application- Pr	ocess:		
P Condition of the equipment No1		Cantom	inetien :	No1) Vee
B. Condition of the equipment <u>No<sup>1</sup></u>	Yes No	·	<u>ination :</u>	No <sup>1)</sup> Yes
Has the equipment been used     Drained (Product/service fluid)		toxic corrosive	2	
3. All openings sealed airtight		flammab		
4. Purged		explosiv	-	
If yes, which cleaning agent		radioacti		
and which method of cleaning			logical <sup>2)</sup>	
<sup>1)</sup> If answered with "No", go to D.			rmful substances	
<ul> <li>What substances have come into contact with the equip Trade name and / or chemical term of service fluids and sub- According to safety data sheet (e.g. toxic, inflammable, corror X Tradename: Chemica a)</li> <li>b)</li> <li>c)</li> </ul>	stances processed,	properties of the sub	ostances	
<ul> <li>d)</li> <li>2. Are these substances harmful ?</li> <li>3. Dangerous decomposition products when heated ? If yes, which ?</li></ul>	No Yes □ □ □ □	-		
<sup>2)</sup> Components contaminated by microbiological, explosive evidence of decontamination.	or radioactive prod	lucts/substances v	vill not be accep	ted without written
D. <u>Legally binding declaration</u> I / we hereby declare that the information supplied on this form	m is accurate and s	sufficient to judge a	any contaminatio	on level.
Name of authorized person (block letters) :				
Date signatu	re of authorized pers	ion fin	m stamp	
		L		
17200001_002_A1 © Oerlikon Leybold Vacuum				

### Sales and Service

### Germany

Oerlikon Leybold Vacuum GmbH Sales, Service, Support Center (3SC) Bonner Strasse 498 D-50968 Cologne Phone: +49-(0)221-347 1234 Fax: +49-(0)221-347 31234 sales.vacuum@oerlikon.com www.oerlikon.com/leyboldvacuum

Oerlikon Leybold Vacuum GmbH Sales Area North Branch Office Berlin Industriestrasse 10b D-12099 Berlin Phone: +49-(0)30-435 609 0 Fax: +49-(0)30-435 609 10 sales.vacuum.bn@oerlikon.com

### Oerlikon Leybold Vacuum GmbH Sales Office South

Branch Office Munich Karl-Hammerschmidt-Strasse 34 Nan-Hammerschmidt-Strasse 34 D-85609 Aschheim-Dornach Phone: +49-(0)89-357 33 9-10 Fax: +49-(0)89-357 33 9-33 sales.vacuum.mn@oerlikon.com service.vacuum.mn@oerlikon.com

**Oerlikon Leybold Vacuum** Dresden GmbH Service Competence Center Zur Wetterwarte 50, Haus 304 D-01109 Dresden Service: Phone: +49-(0)351-88 55 00 Fax: +49-(0)351-88 55 041

info.vacuum.dr@oerlikon.com

### **Europe**

### **Belgium**

### **Oerlikon Levbold Vacuum** Nederland B.V. Belgisch bijkantoor Leuvensesteenweg 542-9A

B-1930 Zaventem Sales: Phone: +32-2-711 00 83 Fax: +32-2-720 83 38 sales.vacuum.zv@oerlikon.com Service: Phone: +32-2-711 00 82 +32-2-720 83 38 Fax: service.vacuum.zv@oerlikon.com

#### France

Oerlikon Leybold Vacuum France S.A.S.

Parc du Technopolis, Bâtiment Beta 3, Avenue du Canada F-91940 Les Ulis cedex Sales and Service: Phone: +33-1-69 82 48 00 Fax: +33-1-69 07 57 38 info.vacuum.ctb@oerlikon.com sales.vacuum.ctb@oerlikon.com

### Oerlikon Leybold Vacuum France S.A.S.

Valence Factory Valence Factory 640, Rue A. Bergès B.P. 107 F-26501 Bourg-lès-Valence Cedex Phone: +33-4-75 82 33 00 Fax: +33-4-75 82 92 69 Fax: +33-4-75 82 92 69 marketing.vacuum.vc@oerlikon.com

#### **Great Britain**

### Oerlikon Leybold Vacuum

UK LTD. Unit 9 Silverglade Business Park Leatherhead Road Chessington Surrey (London) KT9 2QL Sales: Phone: +44-13-7273 7300 Fax: +44-13-7273 7301 sales.vacuum.ln@oerlikon.com Service: Phone: +44-13-7273 7320 Fax: +44-13-7273 7303 service.vacuum.ln@oerlikon.com

#### Italy

Oerlikon Leybold Vacuum Italia S.r.l. Via Trasimeno 8 I-20128 Mailand Sales: Phone: +39-02-27 22 31 Fax: +39-02-27 20 96 41 sales.vacuum.mi@oerlikon.com Service:

Phone: +39-02-27 22 31 Fax: +39-02-27 22 32 17 service.vacuum.mi@oerlikon.com

#### Netherlands

#### **Oerlikon Leybold Vacuum** Nederland B.V. Floridadreef 102

NL-3565 AM Utrecht Sales and Service: Phone: +31-(30) 242 63 30 Fax: +31-(30) 242 63 31 sales.vacuum.ut@oerlikon.com service.vacuum.ut@oerlikon.com

#### Switzerland

Oerlikon Leybold Vacuum Schweiz AG, Pfäffikon Churerstrasse 120 CH-8808 Pfäffikon Warehouse and shipping address: Riedthofstrasse 214 CH-8105 Regensdorf Sales: Phone: +41-44-308 40 50 Fax: +41-44-302 43 73 sales.vacuum.zh@oerlikon.com Service: Phone: +41-44-308 40 62 Fax: +41-44-308 40 60 service.vacuum.zh@oerlikon.com

#### Spain

### **Oerlikon Leybold Vacuum**

Spain, S.A. C/. Huelva, 7 E-08940 Cornellà de Llobregat (Barcelona) Sales: Phone: +34-93-666 43 11 +34-93-666 43 70 Fax: sales.vacuum.ba@oerlikon.com Service: Phone: +34-93-666 46 11 Fax: +34-93-685 43 70 service.vacuum.ba@oerlikon.com

### America

### USΔ

Oerlikon Leybold Vacuum

USA Inc. 5700 Mellon Road USA-Export, PA 15632 Phone: +1-724-327-5700 Fax: +1-724-325-3577 info.vacuum.ex@oerlikon.com Sales Phone: +1-724-327-5700 Fax: +1-724-333-1217 Service: Phone: +1-724-327-5700 Fax: +1-724-325-3577

#### Brazil

#### **Oerlikon Leybold Vacuum**

Brasil Rod. Vice-Prefeito Hermenegildo Tonolli, nº. 4413 - 6B Distrito Industrial Jundiaí - SP CEP 13.212-315 Sales and Service: Phone: +55 11 2152 0499 Fax: +55 11 99467 5934 sales.vacuum.ju@oerlikon.com service.vacuum.ju@oerlikon.com

### Asia

### P. R. China

Oerlikon Leybold Vacuum (Tianjin) International Trade Co. Ltd. Beichen Economic Development Area (BEDA), No. 8 Western Shuangchen Road Tianjin 300400 China Sales and Service: Phone: +86-22-2697 0808 Fax: +86-22-2697 4061 Fax: +86-22-2697 2017 sales.vacuum.tj@oerlikon.com service.vacuum.tj@oerlikon.com

#### India

Oerlikon Leybold Vacuum India Pvt Ltd. No. 82(P), 4th Phase K.I.A.D.B. Plot Bommasandra Industrial Area Bangalore - 560 099 Indien Sales and Service: Phone: +91-80-2783 9925 Fax: +91-80-2783 9926 sales.vacuum.bgl@oerlikon.com service.vacuum.bgl@oerlikon.com

#### Japan

Oerlikon Leybold Vacuum Japan Co., Ltd. Headquarters Shin-Yokohama A.K.Bldg., 4th floor 3-23-3, Shin-Yokohama Kohoku-ku, Yokohama-shi Kanawaga 222-0033 Japan Sales: Phone: +81-45-471-3330 +81-45-471-3323 Fax: info.vacuum.yh@oerlikon.com sales.vacuum.yh@oerlikon.com

### Oerlikon Leybold Vacuum Japan Co., Ltd.

Tsukuba Technical Service Center 1959, Kami-yokoba Tsukuba-shi, Ibaraki-shi 305-0854 Japan Service: Phone: +81-29 839 5480 Fax: +81-29 839 5485 service.vacuum.iik@oerlikon.com

#### Malavsia

### Oerlikon Leybold Malaysia Oerlikon Leybold Vacuum Singapore Pte Ltd.

No. 1 Jalan Hi-Tech 2/6 Kulim Hi-Tech Park Kulim, Kedah Darul Aman 09000 Malaysia Sales and Service: Phone: +604 4020 222 Fax: +604 4020 221 sales.vacuum.ku@oerlikon.com service.vacuum.ku@oerlikon.com

#### South Korea

#### Oerlikon Leybold Vacuum

Korea Ltd. 3F. Jellzone 2 Tower Jeongja-dong 159-4 Bundang-gu Sungnam-si Gyeonggi-do Bundang 463-384, Korea Sales: Phone: +82-31 785 1367 Fax: +82-31 785 1359 sales.vacuum.bd@oerlikon.com Service: 623-7, Upsung-Dong Cheonan-Si Chungcheongnam-Do Korea 330-290 Phone: +82-41 589 3035 Fax: +82-41 588 0166 service.vacuum.cn@oerlikon.com

#### Singapore

### Oerlikon Leybold Vacuum Singapore Pte Ltd.

8 Commonwealth Lane #01-01 Singapore 149555 Singapore Sales and Service: Phone: +65-6303 7030 Fax: +65-6773 0039 sales.vacuum.sg@oerlikon.com service.vacuum.sg@oerlikon.com

#### Taiwan

### Oerlikon Leybold Vacuum Taiwan Ltd. No 416-1, Sec. 3 Chunghsin Rd., Chutung Hsinchu County 310 Taiwan, R.O.C. Sales and Service: Phone: +886-3-500 1688 Fax: +886-3-583 3999

sales.vacuum.hc@oerlikon.com service.vacuum.hc@oerlikon.com

Oerlikon Leybold Vacuum GmbH Bonner Strasse 498 D-50968 Cologne Phone: +49-(0)221-347 0 +49-(0)221-347 1250 Fax: info.vacuum@oerlikon.com

